Dơ anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

Báo Biểu

SAU KHI THÀNH LẬP XONG TÂN NỘI CÁC

SẼ XÚC-TIẾN HỘI-ĐỒNG TƯ-VẤN ?

SỐ 121 — 8 TRANG 8Đ. — THỨ HAI 1-9-1969

CẬP TIẾN

TỔ QUỐC — TỰ DO — TIẾN BỘ

Chủ Nhiệm VÕ-BÌNH-SƠN Đ.T. : 25.505 — Giám Đốc Chánh Trị G.S. NGUYỄN-V-BÔNG — Tòng Thư Ký Tòa Soạn PHI VÂN — Tòa soạn và Trị sự 242ter Phan đình Phùng Sg Đ.T.: 25.275 (Tự QL: 21.505)

- TIN TỨC VỀ CUỘC KIỂM PHIẾU CUỘC TRƯNG CẦU Ý KIẾN VỀ ĐỒNG Y

«Hội Đồng Kiểm Phiếu» sắp họp để qui định thể thức, ngày giờ và địa điểm kiểm phiếu. Bạn đọc nào muốn ghi tên tham dự vào Hội Đồng Kiểm Phiếu xin liên lạc gấp với ký giả Thái Dương *hoặc* Nguyên Trân *tại bót quán 242 ter Phan đình Phùng Saigon, mỗi ngày từ 16giờ 30 đến 18giờ 30 Đ.T. 23.275*

VỤ MẶT TRẬN GIẢI PHÓNG PALESTINE

Cướp đoạt chiếc phi cơ Mỹ bắt buộc bay về Syrie...

là để bắt tướng Do Thái Rabin, Đại sứ Do Thái tại L.H.Q.

● VÌ MỸ PHẢN KHÁNG KỊCH LIỆT, SYRIE ĐÃ CHO TẠT CẢ HÀNH KHÁCH TIẾP TỤC LÊN ĐƯỜNG, TRỪ 6 NGƯỜI DO THÁI MÀ HỌ HỨA SẼ THẢ VÀO TỚI CHÚA NHỰT

DAMASCUS 30-8 (UPI).— Hôm thứ Bảy, một toán du kích cảm tử quân Ả Rập đã cướp một chiếc phi cơ của Hãng Kỹ, đang rời lực cảng bay về Syrie và làm nổ phòng lái phi cơ để bắt một người «đã đánh đưa ra trước «Tòa Án Cách Mạng».

Cơ quan thông tấn Syrie cho biết các viên chức trong chính phủ đang điều tra tình tiết của vụ cướp đoạt phi cơ Boeing 707 của Hãng Hàng Không Transworld Airlines chở 115 hành khách.

Tại Le Caire, Mặt trận Bình Dân Giải Phóng Palestine (PFLP) cho biết «đồng Guevara» của mình tiếp nhận này lấy tên một tành tu Cuba từng bị giết— đoạt phi cơ này «để bắt giữ một hành khách mà Ả Rập họ là có trách nhiệm gây chết chóc và sự khốn cùng cho nhiều nam phụ lão ấu người Palestine».

Bản tuyên ngôn của Mặt Trận Bình Dân Giải Phóng Palestine cho biết người này, mà họ gọi là tên tuổi, sẽ bị «em ra xử trước «một Tòa Án cách mạng của Palestine» trong khi số hành khách còn lại có thể tự do tiếp tục hành trình.

Cơ quan thông tấn Trung Đông (MENA) tại Le Caire cho biết số hành khách kia không đang ngồi trên phi trường sinh viên Đại Học tại Damascus trong khi đang xảy ra những đàm phán để những người này tiếp tục chuyến bay.

Thông tấn xã MENA cho biết có tất cả 6 chiếc do các Mỹ bọc tổng chiếc Boeing 707 tới phi trường Damascus và ki chiếc Boeing 707 ba cánh xuống đất, tắt cả hành khách trên máy bay được lệnh xuống cho mau vì «máy bay sắp nổ».

Có 5 hành khách — 4 người Kuwait và một người đến từ Phi Luật Tân — bị thương khi các hành khách trên máy bay xô đẩy chạm để chạy ra khỏi máy bay.

Cơ quan thông tấn MENA nói rằng «một nhóm người vũ trang đang bao bọc trong phi cơ đã lấm nổ phòng

XEM TIẾP M TRANG 8

TIN GIỜ CHỐT

6 người Do Thái đã rời Damas

LA MÃ (AF P) 31-8. — 6 người Do Thái và trường phái hành điều của chiếc phi cơ Mỹ bị buộc lên cất xuống Damas đã được phép rời Damas và đi đến Nhà điều lúc 1g10 giờ Quốc tế.

Như vậy vụ «bắt cóc» phi cơ Mỹ do quân Do Thái Ả Rập đã được giải quyết tốt đẹp.

THEO CÁC NGUỒN TIN CUỐI CÙNG SÁNG CHÚA NHỰT 31-8

DANH SÁCH TÂN NỘI CÁC

đã được quyết định dứt khoát

Hãng AP cũng cho rằng NC sắp hoàn thành và tung tin

B.S. PHAN QUANG ĐÁN sẽ được mời tham gia Chánh phủ ?

★ AP CÒN LOAN TIN THÊM : TT THIỆU VẪN CÒN CÓ KẾ HOẠCH LẬP THÊM 1 HỘI ĐỒNG TƯ VẤN, GỒM CÓ CÁ TÊN TT TRẦN V HƯƠNG, Ô. ÂU TR. THANH

SAIGON.— Báo tin ngày 30-8 của hãng AP đánh đi từ Saigon cho tăng TT Nguyễn văn Thiệu và Phó Tổng Trần Thiện Khiêm đã chọn lựa và quyết định xong hầu hết những chân Tổng trưởng quan trọng trong tân chính phủ. Hãng thông tấn AP nhấc một nguồn tin từ Phủ Tổng Thống nói như vậy, và thêm rằng một nhân vật quan trọng lên bộ đến những phong trào thương thuyết với VC sẽ được mời tham gia chính phủ.

Theo nguồn tin từ phủ TT thì thành phần tân chính phủ có thể được công bố giữa tuần sau. Như thế là sau tuần sau khi TT Thiệu quyết định cải tổ chính phủ, thì sẽ có chính phủ mới.

Trong thành phần tân Chính phủ, có BS Phan Quang Đán, xuất thân trường đại học Mỹ Harvard, đã từng bị bắt ra khỏi Chính phủ Hương năm 1968, vì khi vào được mời tham dự, ông nhảy ở Mỹ đã tuyên bố nên thương thuyết với VC, vì lẽ tuyên bố đó đã bị lên án là phản bội, phản lợi trường của chính phủ Hương thời bấy giờ. Nhưng ngày nay TT Thiệu đã đề nghị trong tự như vậy.

Có lực tin tức đáng tin đã được mời làm ngoại trường, được tiếp xúc, và ông cũng xác nhận rằng đã được tiếp xúc nhưng chưa có gì rõ rệt. (Các tin VN nói rằng ông Đán được mời làm quốc vụ khanh).

Ông Đán còn chống lại kế hoạch cải cách điền địa, chống lại chương trình hòa bình hòa nông dân, và đòi hỏi một chương trình cải cách ruộng đất mạnh mẽ hơn, phân chia ruộng đất cho nông dân nhiều hơn, và bỏ các sắc thuế trong thời chiến. Ngày nay TT Thiệu cũng lại đang có những kế hoạch tương tự.

(xem tiếp trang 7)

CÓ THỂ CÔNG BỐ ĐƯỢC RỒI

NHƯNG CÒN PHẢI CHỜ QUA NGÀY 2-9 LÀ NGÀY LỄ CỦA VIỆT CỘNG MỚI LÀM LỄ TRÌNH DIỆN ?

Trong mấy ngày qua Thủ tướng chỉ định đã mở những cuộc tiếp xúc với các nhân sĩ và đoàn thể đã xúc tiến viên thành lập nội các mới.

Tuy nhiên, tên tuổi một số nhân vật được đưa ra trên báo chí cũng chỉ là những quả bóng thăm dò, hay tung tin để bắt mạch sự bình thành nội các mới mà thôi.

Theo một nguồn tin thông thạo thì hình như tối thứ Bảy 30-8 vừa qua, đã có một phiên họp Việt Mỹ để chốt lượn về thành phần tham gia Tân nội các.

Trong phiên họp này, quan điểm của phía Việt Nam nhất là quan điểm của Tổng Thống Thiệu đã có vẻ thắng thế quan điểm Mỹ về «thành phần chánh trị» của Nội các mới.

Do đó, nếu các ông Ngô khắc Tinh, Nguyễn văn Hướng, Trần văn Lắm có chân trong nội các mới, thì các ông này được phía chánh quyền Việt Nam xem như là Đại diện của những đoàn thể chánh trị có thực lực.

Những quan điểm của chánh giới Việt Nam cũng như người trách chiệm Mỹ ở đây như thế nào khó mà biết được.

Theo những tin tức cuối cùng nhận được vào sáng Chúa Nhật thì có phần chắc chắn rằng danh sách tân nội các quyết định dứt khoát và đến chiều nay 1-9 có thể công bố.

Sau đó để tránh ngày 2-9 (ngày tuyên bố độc lập của Việt Minh sau cách mạng tháng 8-1945), có thể đến thứ 7 vào (tự nhưng sẽ làm lễ trình diện ra mắt mới.

Trước đây chúng tôi đã dự đoán nội các mới sẽ được trình diện vào ngày thứ tư 3-9, tức là ngày kỷ niệm hai năm kể từ Tổng Thống Đệ nhị Cộng Hòa VN).

(Xem tiếp trang 7)

XEM TRANG 6 : Kịch Trường HUY TRƯỜNG phụ trách

BÁO NEW YORK TIMES LẠI CHỈ TRÍCH CHÁNH SÁCH CỦA TỔNG THỐNG NIXON VÀ ĐỀ NGHỊ

NGƯNG BẮN Ở V. N. và phe nào cũng ở yên

TRONG PHẠM BẢN MÌNH KIỂM SOÁT !

NỮU ƯỚC (AP) 31-8. — Báo Newyork Times trong số ra ngày chủ chặt, đã viết một bài chỉ trích chánh sách hiện nay của TT Nixon về vấn đề VN.

Tờ báo viết.

«Từ ngày đầu của chánh sách can thiệp vào VN của Mỹ, Hoa kỳ đã thiếu sự lo lắng thực sự hoàn bảo cái mức mà quốc gia nầy y thực được và các vị TT nghĩ đến được».

Các vị Tổng Thống như Eisenhower và Kennedy chắc chắn không để ảng bộ một chính sách Mỹ cật nhân hơn nữa triển quân Mỹ trong một tiến chiến tranh trên đất liền tại Đông Nam Á.

«TT Johnson, vị Tổng Thống vừa nhiệm lần nhất, lúc đầu hẳn cũng nghĩ rằng ông có thể lật ngược thế cờ mau chóng, để sau đó trao quyền vững chiến tranh lại cho Nam VN».

«Đến nay TT Nixon cần phải ý thức được rằng quốc đội Hoa kỳ không thể sau thắng thắng ở VN, và mặt khác Hoa Kỳ phải từ bỏ mọi cuộc phiêu lưu quân sự ở VN.

TT Nixon cũng phải chấp nhận một trách nhiệm lớn nhất khẩn cấp nhất : chấm dứt chiến tranh VN

«Nhưng theo các nhận xét về chính sách của ông, thì hiện nay TT Nixon cũng đang ra vẻ cái bẩy mà TT Johnson đã vấp vào và đã vị nó mà bị thất đảo !

(Xem tiếp trang 2)

THẾ GIỚI

WARSOVIE.— Ông TTK Cộng đảng Balan nói rằng Trung cung không có khả năng mở một chiến tranh nguyên tử với Nga số, vì một đầu Trung cung có bom nguyên tử và bom khinh khí, nhưng lại tắt cũng khinh mà các hầu tiên của Trung cung thì yếu không mang đi đến các mục tiêu ra được. Do đó việc Trung cũng tập trung 3 triệu quân ở biên giới Nga Hoa chỉ là một dàn độn.

LE CAIRE, vua Jordanie Hussein đã đến Le Caire bàn thảo bày đã thảo luận với TT Ai Cập Nasser về một hội nghị thượng đỉnh của khối Ả rập dự định mở gần đây. Hôm trước vua Hussein đã gặp vua Faical xứ Arabie Saoudite nói chuyện phái đông thành chiến Hồi giáo diệt Do Thái.

(Xem tiếp trang 2)

MỘT THÔNG CHẾ NGA SỐ KHOE KHOAN

Nga đã thiết lập xong MỘT HỆ THỐNG TỐI TÂN

KHÁM PHÁ KỊP THỜI MỌI HÒA TIỄN BAY GẦN ĐẾN LÃNH THỔ NGA, SAU KHI TỐ CÁO MỸ CHUẨN BỊ 1 KẾ HOẠCH TẤN CÔNG NGA BẰNG LỰC LƯỢNG NG. TỬ

MOSCOU 30-8 REUTER.— Thống chế Nga Nicolai Krilov, Thứ trưởng quốc phòng Nga, vừa viết một bài trong tạp chí Sovietskaya Rassya, khoe rằng Nga đã thiết lập được một hệ thống hỏa động rất tối tân đến nỗi có thể khám phá kịp thời mọi hỏa tiễn, phi đạo bay gần đến lãnh thổ Nga. Hệ kịp thời phá hủy, và ngăn chặn mọi cuộc tấn công nhằm vào Nga. Thống chế Priiev nói rằng Mỹ đã đặt một kế hoạch tấn công Nga bằng lực lượng nguyên tử một cách kết sức bất ngờ và toàn diện, nhằm phá hủy các mục tiêu quan trọng trên đất Nga, bằng các phi đạo nguyên tử.

Vì lý do đã Nga sở đã thiết lập một hệ thống hỏa động ngăn chặn và trả đũa hết sức tối tân. Nếu trong hệ thống này, Nga sẽ đã phân tán và giấu kín các hầm bom nguyên tử, các các cơ phóng hỏa tiễn. Các hỏa tiễn trả đũa của Nga có khả năng phá hủy tất cả mọi mục tiêu dịch nằm trên bất cứ vùng nào trên thế giới. Hệ thống hỏa động của Nga cũng có khả năng khám phá rất sớm và kịp thời mọi cuộc tấn công bằng hỏa tiễn.

Làn đầu tiên Nga Sô trổ ngón đòn quỷ quyệt

LẬP CHƯƠNG TRÌNH PHÁT THANH THÚC DỤC LÍNH MỸ ĐÀO NGŨ..

ly kỳ hóa, hay bi thảm hóa cảnh lính Mỹ đi đánh giặc ở Việt Nam để chống lại chánh sách Mỹ

SAIGON 31-8 UPI.— Lần đầu tiên kể từ khi Mỹ tham chiến ở VN Nga sô đã cho phát một chương trình phát thanh nhằm kêu gọi binh sĩ Mỹ đào ngũ. Các nguồn tin Mỹ đang tin cậy loan báo rằng từ ba ngày nay, kể từ 26-8, đài Mạc Tư Khoa đã mở một chương trình phát thanh đặc biệt bằng tiếng Anh, thúc dục lính Mỹ đào ngũ.

Các đài phát thanh trong chương trình này cho rằng các binh sĩ Mỹ những cách thức và cơ hội đào ngũ : lợi dụng lúc đi ngắt phép ở một quốc gia ngoài Mỹ, tìm một hàng tiền bay quốc tế, đến một quốc gia thân cộng, trong lập bay cộng sản, thì họ sẽ được những tổ chức phía chiếu đón tiếp và giúp đỡ.

Lại có nhiều bài khác lại nói tả những nỗi khốn khổ, nguy hiểm của lính Mỹ ở VN. Có những bài phát thanh đã ly kỳ rằng trên hòa những trường hợp lính Mỹ yêu bỏa lính, yêu đàn VN, rồi quyết định đào ngũ, để chống lại chính sách VN của chính phủ Mỹ. Các buổi phát thanh nầy cũng nhắc đến những nỗi nhớ nhung, thương cảm của lính Mỹ, những nỗi tính mà ly bà Mỹ.

(Xem tiếp trang 2)

HỒI 9 GIỜ SÁNG QUA 31-8-69

LỄ RA MẮT QUẬN BỘ Q.7 PT.QG.CT. ĐÔ THÀNH SAIGON

ĐÃ CỬ HÀNH LONG TRỌNG

★ CHÍ LINH ★

SAIGON 31-8.— Lễ ra mắt Phòng Trên Quốc Gia Cấp Tiền Quận Bộ Quận 7 Đô Thành Sài Gòn đã cử hành long trọng vào lúc 9 giờ hôm nay tại Trường Tiểu học Lý Thái Tổ 2. Đến Nhược Thu, Quận 7 Sài Gòn, trước sự hiện diện Chính quyền Q.7, phái đoàn đoàn Trung Ương PTQGCT gồm có giáo sư Nguyễn Huy Tăng thư Kỹ và ông Nguyễn Ngọc Tân tức kỹ giả Phạm Thái, giáo sư Lê Thanh Hoàng Đàn.

Phái đoàn Đại Diện Bộ Tư Chấp Hành Đô Thành Bộ Đô Thành Saigon gồm có bác sĩ Nguyễn minh Tân Chủ Tịch, ông Nghị Viên Văn Công Bình cùng nhiều vị khác.

Người ta cho có đông Trương vị Trí Dân Biểu, Ông Phó Thái Gia nghị viên Hội- Đồng Đô Thành Saigon v.v... cùng hơn 300 đại biểu và Đoàn Viên của Phòng Trên các Phòng Khêm thuộc Quận 7.

(Xem tiếp trang 2)

Sau khi Ai Cập thừa nhận

ĐẠI SỨ VC TỚI LE CAIRE

TRÌNH ỦY NHIỆM THƯ LÊN T. THỐNG NASSER !

LE CAIRE 31-8 (SGT).— Tin từ Thủ đô Cộng Hòa Ả rập Thống nhất cho hay, một Đại sứ của Tổ chức mặtn danh là «Chính phủ Cách mạng lâm thời Cộng Hòa Miền Nam» đã lên đường tới Le Caire để chính thức thiết lập bang giao với Le Caire. Vì trình ủy nhiệm thư lên TT Nasser.

CHUYỆN KHÓ TIN, NHƯNG... CÓ THẬT ?

THÁI-LAN THƯƠNG THUYẾT CHO HOA KỲ RÚT QUÂN

LÀ MUỐN RỬA TIẾNG LÊ THUỘC MỸ QUÁ NHIỀU VÀ ĐỂ LÀM DỊU LÒNG PHE CHỐNG ĐỐI

★ THẬT RA CHÍNH THÁI LAN SẼ CỐ GẮNG YÊU CẦU MỸ ĐỂ LẠI CÀNG NHIỀU QUÂN CÀNG TỐT

BANGKOK (UPI) 31-8. — Nghe thì thì tin, nhưng sự thật sẽ cho người ta thấy rằng trong cuộc thương thuyết sắp tới giữa Mỹ và Thái Lan về vấn đề rút quân Mỹ khỏi Thái Lan, chính Thái Lan sẽ cố gắng làm mọi cách để yêu cầu Mỹ để lại Thái càng nhiều quân Mỹ càng tốt.

Lý do của cuộc thương thuyết mà Thái Lan yêu cầu mở ra, làm nhằm xoa dịu dư luận Mỹ chống lại việc chính phủ cam kết bảo vệ Thái Lan và sẵn thiệp vào Thái Lan tương tự như ở VN. Mặt ý do thứ 2 khác là chính phủ Thái Lan muốn rửa sạch tiếng là lệ thuộc vô đưa vào Mỹ quá nhiều.

Vụ này do TNS Fulbright khai hầu vào tháng 7, ông chỉ trích rằng Chính phủ Mỹ kết với một hiệp ước bảo vệ Thái mà không cho quốc hội biết.

Chính phủ Mỹ chối rằng không có hiệp ước nào như vậy, nhưng ngày 10/7 trong một tuần chiến tranh Kinnikachorn nói rằng quả có một kế hoạch song phương Mỹ Thái về việc Mỹ giúp Thái chống lại một cuộc xâm lăng, hay một cuộc xâm nhiễm lại chính bên trong.

Vì vậy cuộc thương thuyết Thái Mỹ vẫn để rút quân Mỹ sẽ chỉ là một cuộc thương thuyết nhằm xóa đi dư luận chống Mỹ và phe chống chính phủ trong Quốc Hội. Người ta không tin là sau cuộc thương thuyết này quân Mỹ ở Thái sẽ ra về hết. Nhưng sẽ có một số quân phân lớn là các đơn vị hỗ binh bảo vệ ở của cơ Mỹ ở Thái sẽ ra về để làm hài lòng phe chống Chánh phủ trong Quốc Hội Mỹ.

Xem trang 5 : kiếp lầm than của AN-KHÊ

LẬP TRƯỜNG

CHUNG QUANH VẤN ĐỀ CẢI CÁCH ĐIỀN ĐỊA

Hùng Nguyên NGUYỄN-NGỌC-HUY

Theo chương trình cải cách điền địa hiện tại của VNCH, chính Chánh phủ sẽ đảm nhiệm việc bồi thường cho điền chủ bị truất hữu. Như vậy, người nông dân được cấp phát ruộng đất sẽ không phải đóng góp gì cho điền chủ cũ.

Một chánh sách cải cách điền địa như thế chắc chắn là sẽ được nông dân hoan nghênh. Nếu nó được thi hành từ năm 1956 Cộng sản Việt Nam đã không khai thác được sự bất mãn của nông dân và có lẽ đã không có được thế lực như hiện đã có.

Năm 1964, Cộng sản Việt Nam đã khá mạnh. Nhưng nếu lúc đó chánh phủ VNCH ổn định và thực hiện được cuộc cải cách điền địa theo công thức hiện tại, phía người quốc gia chắng ta có lẽ đã chặn đứng được Cộng sản.

Nhưng vì hoàn cảnh đặc biệt của đất nước, mãi đến nay VNCH mới có thể đặt lại vấn đề cải cách điền địa dưới hình thức thật sự hấp dẫn đối với nông dân. Điều đáng tiếc là khi chương trình cải cách điền địa lý tưởng được đưa ra thì vấn đề trở thành phức tạp, bắt buộc chúng ta phải cân nhắc kỹ lưỡng các biện pháp cần áp dụng.

Từ năm 1965, Cộng sản Việt Nam bước qua giai đoạn tổng công kích ở miền Nam Việt Nam. Họ đã gởi nhiều cán bộ miền Bắc Việt xâm nhập miền Nam Việt Nam và mở nhiều, cuộc tấn công lớn. Vùng bất an ninh do đó mở ra rộng ra. Ở vùng bất an ninh nầy, Cộng sản triệt để không bỏ những phần tử quốc gia. Những người cán bộ thân chống Cộng cũng như những người có thân nhơn phục vụ trong quân đội hay trong bộ máy chánh quyền VNCH đều bị đe dọa nên phải bỏ nông thôn về thành thị.

Khi mở cuộc phản công Cộng sản, VNCH và Đồng Minh đã cố gắng tạo năng nổ những nơi bị Cộng sản chiếm cứ. Nông dân các vùng nầy một phần tự động, một phần do sự kêu gọi của chính VNCH và Đồng Minh, đã bỏ làng mạc đi tỵ nạn Cộng sản.

Sau những đợt tấn công của Cộng sản và phản công của chúng ta, phần lớn những nông dân có tinh thần quốc gia hay thân quốc gia đều về các thành thị. Những người còn ở lại canh tác trong vùng bất an ninh đa số là người đã bị Cộng sản chi phối không nhiều thì ít. Nếu không trực tiếp tham gia các cơ quan trành đấu của Cộng sản, họ cũng có thân nhơn trong hàng ngũ Cộng sản.

Sau Tết Mậu Thân, chương trình bình định của VNCH lần lần thâu hoạch được kết quả tốt. Số xã ấp mà chánh phủ VNCH kiểm soát được càng ngày càng nhiều. Cộng sản đã rút lui về vùng rừng núi và thế lực của họ suy kém rõ rệt.

Tuy nhiên, bộ máy không bộ bì mật của họ vẫn chưa bị triệt tiêu hẳn và họ còn có thể gây lại được những nông dân chống Cộng ở các thôn xã xa xôi. Do đó, nhiều nông dân tỵ nạn Cộng sản ở các thành thị vẫn chưa dám về làng xã của mình. Ngay đến các nông dân tỵ nạn Cộng sản sống trong các trại tạm cư của chánh phủ cũng chưa được chánh phủ đưa hết về làng cũ.

Một mặt khác, chánh sách tăng động viên của Chánh phủ đã đưa vào quân ngũ hàng trăm ngàn nông dân. Những binh sĩ nầy có nhiều là không thể về làng mình để canh tác đất ruộng của mình.

Trong tình thế hiện tại, nếu Chánh phủ cấp phát đất ruộng cho người hiện đang canh tác thì một số khá quan trọng nông dân được hưởng biện pháp nầy là những người đã từng ít hay nhiều cộng tác với địch thủ của chúng ta. Trong khi đó, một số rất đông điền nông dân bị mất quyền lợi là những người tỵ nạn Cộng sản ở các thành thị, ở các trại tạm cư hay những quân nhân tại ngũ.

(Xem tiếp trang 8)

CHIẾN-DỊCH SỬA-SAI

NHỮNG CHUYỆN BẤT CÔNG TẠI 2 TỈNH QUẢNG NGÃI — QUẢNG TÍN

Phải chăng «Duyên Khu 15 Hải Thuyền» đã bắt Ngư dân làm xâu bất hợp pháp?

Duyên khu 14 Hải thuyền đóng tại xã Kỳ Hà, quận Lý Tín, Tỉnh Quảng Tín, có trách nhiệm kiểm soát ghe thuyền ngoài biển trong phạm vi hải phận từ cửa Hiệp Hòa quận Lý Tín tỉnh Quảng Tín đến cửa Sa Kỳ quận Binh Sơn tỉnh Quảng Ngãi.

Được biết, cư dân vùng nầy đã số hành nghề ngư phủ. Gần đây họ đã kêu ca quá nhiều về việc «bayên khu 15 Hải Thuyền» đã viện lý do bắt quân dịch đã nhiều lần bắt buộc họ làm xâu một cách bất hợp pháp.

Như ngày 4-8-69 vừa qua, ba chiếc xuồng máy của Duyên khu 15 Hải Thuyền đã đến chặn các ghe biển, ghe buồn cá để bắt tất cả 25 người thuộc các xã : Kỳ Hà, Binh Giang, Binh Sơ, Binh Thủy... với lý do vắng phép trong 1 Hạ kỳ thiếu hết giấy tờ rồi đưa về đồn hải thuyền Những tại Kỳ Hà.

Tại đây, một tiếng đồng hồ sau khi vết tới đồn, tất cả 25 ngư phủ (qua một bản phân công đã được vạch sẵn từ trước) bị bắt buộc phải chia khau làm những việc như : Gánh nước, dọn nhà, vác gạo, đắc đá trên xi măng, gánh cát tạo, khuân đọn cây gỗ quanh đồn hoặc làm vệ sinh, hốt rác, quét rửa cầu tiêu v...

(Xem tiếp trang 2)

ĐỌC TRANG 3 Trang Chánh Trị và sưu khảo

Thiên cơ bất khả lậu

★ của BẢY BÓP

MỘT GIẤC MƠ... RÙNG RỢN

Cuộc chạy... ghê sợ nổi và tập dân sự! - Hội chợ kết của TNF Nhà làm cho BB tại lên hả xá, phát hàm.

Nhưng hàm thì hàm mà chơi, chớ bắn cũ nông các của ở LHQ phát giấy chứng minh như tui thì xin mặt khác... Giám thị Trương Gia Long chẳng đồng được.

Buồn năm phut.

Nhưng trong cuộc An Nam quá xá đau chết nay, điều thì 118 của Hiến pháp không cần cũng đến... đm bang đi sẩm chiêm bao hồi nào cả.

Nên đêm hôm qua, BB tại sẩm một trận chiêm bao, thấy mình được nằm quan lớn (lớn cái gì Vật Lộc ?) một chuyện mở ly rùng rợn quá cỡ.

Ôi thôi ! Nên là ở tổ nhà lầu, nào là kim cương bắt cả đeo cục nhỏ cục nhỏ như trái bi, nào là tiền hồ hàng ông xe Jeep đi cọp đi kẹt kéo cục hay bọc nào như... bịch, nào là yên tiệc hồ cho đồng yên, vì cả bàn ngồi chắt mái tăng, nào thằng bụng như thằng nước lớn, nào là vàng bạc vàng đặp mặt mũi, thơm như..... mít nào là... nào là...

Ai mà kể cho hết bao nhiêu cái mà ly của cuộc đời vậy mấu chi đâu.

Nhưng giấc chiêm bao của tôi chỉ hơi kẹt.

Thay vì chạy đêm đm chạy cho khuất, phim mẫu quan mà ly bắp đến đó, BB tui lại nghe, tế mụi phương trời, tiếng oan than của xã của đồng bào ngày vì ích tai điều mới.

May sao, đúng vào lúc ... bà xã lại lôi đầu dậy đi làm.

Hu oa hôn chín vào I Vô ân cơm ân cá.

B.B.

CƯỜI NHƯ MẾU

★ của VỊT LƯỢC

XIN BỘ GIÁO DỤC-V[illegible] HUYNH CÓ CON EM THI TỦ TÀI I VÀ II LƯU Ý

Vịt Lược nhận được bức thơ đây thiện chí của một quân nhân nơi vô nhi khổ của thì sinh Tú Tài I và II. Bức thư đó viết gửi xin thì mặt nghĩa nên V.L. xin đăng tải nguyên văn để Bộ Giáo Dục, và phụ huynh học sinh có con em thi Tú Tài I và II nghiên cứu. Ngoại trừ những phần chánh quyền vì nhỏ tin thiếu đầu nên không nắp cho được. Chúng tôi gắc lại, đốc giả nào muốn tham khảo xin đến Tòa Soạn.

Saigon, ngày 30 tháng 8 năm 1969

Thưa Ông

Tôi thành ý kiến của qui bào trong việc kêu gọi Bộ Giáo Dục tổ chức kỳ thi Tú Tài I khóa 2, tôi xin góp thêm những chi tiết chuyện ra mà tui được biết để làm bằng chứng cho các điều mà qui báo đã nêu ra từ trước.

Đây là một cảng tác nhân đạo mà tôi nghĩ qui báo nên tiếp tục xúc tiến, vì tôi biết hiện nay có rất nhiều phụ huynh học-sinh đang đến lo buồn vì số phận con em của họ. Thật vậy, đúng như qui báo đã trình bày, mặc dầu hết sức chân thế và lăng, con em họ đã không làm được những bài trong kỳ thi vừa qua, vì đề ra đã vượt quá sự hiểu biết của chúng.

Khốn nỗi trong giai đoạn nầy, nếu lo mặt kỳ, phần lớn các em không cho cơ hội may mắn để cứu vớt lại được, vì hầu hết các em đều ở vào lứa tuổi quan định, nếu không đạu là các em phải đi quân trường ngay.

Tưởng tượng đến bao nhiêu thiếu niên không may mắn, vì một tại lỗi của người khác, phải lỡ vở đường học vấn, cũng như tương lai mà mới mặt, thì mạnh hoạt việt hai nhau, mà tôi nghĩ qui báo nên tích lũy chung, cũng như vì lòng nhân đạo, đóng thêm một tiếng chuông nên đến tai người hữu trách của Bộ Giáo Dục.

(XEM TIẾP TRANG 6)

VÌ SAO BỌN GIAN THƯƠNG MÊ CÓC Ở CHỢ LỚN KHÔNG CHỊU BÁN GẠO RA?

GẠO MIỀN TÂY CHỞ LÊN CHỢ LỚN BỊ CẤT GIẤU ở các kho bí mật để bán chợ đen

◐ CHIẾN DỊCH BẮT GIAN THƯƠNG ĐẦU CƠ LÚA GẠO ĐÃ ĐƯỢC PHÁT ĐỘNG

SAIGON 30-8 (VTX). — Bộ Kinh Tế vừa cho biết đã phát động chiến dịch điều tra để bắt các trung gian buôn bán lúa gạo người Việt gốc Hoa ở Chợ Lớn để đầu cơ gạo ở Miền Tây Lục Tỉnh, không cho thương gia lẻ được mua gạo bán lại cho đầu cơ, chống với giá do Bộ Kinh Tế quyết định là giá đã gấp đôi nông dân mà không làm xáo trộn thị trường ở Lục gạo ở Đô Thành và các tỉnh.

Nhiều trung gian nhỏ bị tình không cho gạo vào thị trường đã chạy lên Đô Thành để lại được cất giấu ở những vựa và «chánh lẻ» mật, thương gia lẻ không thể hay biết.

Hộ đông ze ba bành thoi riêng để giao gạo cho thương gia lẻ sau khi nhận giấy với thương gia lẻ và không thay giá do nghị định Bộ Tài định.

Bộ Kinh Tế hiện đang được cơ quan tình báo giúp sức để do định thương gạo người những biện pháp bán gạo ở khu an toàn ra cho tổng chức, quản nhân, các tỉnh Miền Đông và thương gia Đô Thành.

Theo bản báo cáo hàng tháng ở miền Tây gửi lên thì giá gạo mua được nơi lúa nhiều là lúa Thần Nông. Giá hoa đồng cũng bị hơn nhau người từ 1.500đ đến 2000đ một tạ.

AN GIANG

Thêm một Ngân Hàng Nông Thôn tại Quận Chợ Mới Long Xuyên

AN GIANG 30-8 (VTX).— Ngân hàng Nông thôn Cửu Long (Phong và Chợ Mới (An Giang) đã được thành lập trụ sở đặt tại quận Chợ Mới do ông Lê Văn Thanh làm chủ tịch ban Quản trị và ông Phạm văn Thuần làm Phó Giám Đốc.

Ngân hàng Nông thôn Cửu Long được thành lập với mục đích cung cấp tín dụng và mọi dịch vụ ngân hàng cho thiết cho các giới tiểu nông và công thương hiệp không thể nhận hàng, hoạt động sản xuất trong các ngành nông Lâu ngư mục và các hợp tác hữu hiệu trong đó để góp phần phát triển cộng đồng nông thôn.

Số vốn của ngân hàng là 28 triệu đồng. Trước chính phủ đóng góp, nửa là cổ phần của tư nhân.

Năm doán Cần Sở Bảo Xây Dựng Nông Thôn làm lễ xuất phát công tác tại thôn ấp

XEM TIẾP 3 TRANG 7

LỄ RA MẮT BANCHẤP HÀNH PTQGCT QUẬN BÌNHCHÁNH

Lễ Ra Mắt Ban Chấp Hành PTQGCT Quận Bộ Bình Chánh

(XEM TIẾP TRANG 7)

KHÁNH THÀNH trụ sở PTQGCT Quận bộ Quận V

SAIGON, (CT). — Chiều ngày 30-8-69, lúc 16 giờ, lễ khánh thành Trụ sở Phong trào Quốc gia Cấp Tiến Quận bộ Quận V đã diễn ra trong dưới sự chủ tọa của Bác sĩ Nguyễn Minh Tâm, chủ tịch Đô thị b. Bộ PTQGCT, Trụ sở đặt tại 70 đường Chiêu Anh Các, Chợ lớn.

Buổi lễ cắt khánh đơn giản, nhưng không kém phần trang trọng với sự đặc tham đông đảo của quan khách khá đông nhân dân.

Hội thảo tại Hội trường Diên Hồng về

Vấn đề đầu tư trong các lãnh vực hoạt động Quốc Gia

NGUYỄN HUYỀN TRẦN

SAIGON 31.8.— Nghị sĩ Nguyễn văn Huyền Chủ tịch Thương viện chiều qua đã chủ tọa một buổi Hội thảo về vấn đề đầu tư tại Hội trường Diên Hồng và sáng nay, chủ tọa một buổi hội thảo khác về vấn đề quy chế Nông Dân và Cải cách điền địa tại Trụ sở Tổng Liên Đoàn Công Nông số 197 Lý-thái-Tổ Saigon.

Trước 200 Nghị sĩ, Dân Biểu và giới doanh thương, Nghị sĩ Phạm nam Trường và Cố vấn chuyên viên Phùng văn Quý, Phan thiện Giới, Nguyễn hoàng Cơ v.đã thuyết trình về vấn đề đầu tư nhân sự, đầu tư xã hội, đầu tư nông xuất—và đặc biệt nhấn mạnh đến yếu tố đầu tư là động cơ để phát triển trong mọi lãnh vực hoạt động Quốc Gia.

Tại trụ sở Tổng Liên Đoàn Công Nông VN Nghị sĩ Phạm nam Sách thuyết trình về đề tài «vị trí chiến lược của nông thân trong cuộc đấu tranh chính trị» — và trụ giả Nguyễn Trần đề về vấn đề «cải cách điền địa». Trước khi kết thúc, 200 Đại Biểu N.D công nhân đã biểu quyết một quyết nghị lên Tổng Thống Quốc Hội về tính chất phi lý của dự án luật ấn định quy chế tổ chức nông dân và tên thành thành chính sách «Người Cày có ruộng» là những lý do việc đầu đề chống mình

1 Thống chế Nga

(TIẾP THEO TRANG 1)

Nga không đánh T.C.

Đồng thời, Đại Mạc tư Khoakhôm qua lên tiếng nói rằng Nga sẽ không tin cho tăng Nga Sô chuẩn bị một cuộc tấn công vào cộng nguyên tử TC! Đây đây nói rằng Nga sẽ không đưa tuyên truyền của Đệ Quốc và Đài nây cũng nói rằng Nga Sô hiểu lắm chỉ trong giải quyết do hòa nhỏ bất đồng với TC.

Đài nây nói, để quốc đông hàng trong 2 cường quốc C.S. lại đi tiếp diệt lẫn nhau :

Trong khi đó, một tướng lãnh Ba lan cũng lên tiếng nói không khi nào có chiến tranh giữa Nga Sô với T.C. và T.C. cũng không đánh nổi lãng Nga Sô, bởi T.C. chỉ có những vũ khí cổ điển thôi, chưa đủ sức mở một cuộc tấn công nguyên tử.

Tuy nhiên, trước đó tờ Pravda, cơ quan chính thức của Đảng Cộng Nga đã tố cáo T.C. đang có cả khu khí giết người tế vết đây đã các loại vũ khí của T.C. đang chuẩn bị chiến tranh chống Nga có thể đưa đến sự tàn phá tất cả các lục địa trên hoàn cầu !

Anh phát triển hiện hệ với Đông Âu

Cả tin tức Luân Đôn cho hay, Thủ tướng Ngoại giao Anh đã lên đường qua Nam Tư để thảo luận với nhà viếng thăm chính thức của Thủ tướng Anh sang hội đàm với Tổng Thống Tito.

Trước khi sang, Thủ Tướng Wilson sẽ đến Tiệp Khắc.

Lễ ra mắt Quận Bộ Quận 7 PTQGCT...

(Tiếp theo trang 1)

Sau khi đại diện BCH Quận 7 đọc điều văn khai mạc và 1 Ủy viên Ban chấp hành Quận Bộ đọc tuyên ngôn của PTQGCT. Ban chấp hành Quận Bộ Quận 7, cố vấn đoàn và Đại Biểu cùng Đoàn viên đã được trình diện trước quan khách :

Thành phần Ban chấp HànhQuận Bộ Q.V. 7 gồm :

- Chủ Tịch: Ô. Nguyễn v Nam
- Đệ nhứt Phó Chủ Tịch : Ô. Huỳnh Văn Khải.
- Đệ nhị Phó Chủ Tịch : Ô. Nguyễn văn Khai.
- Thư ký : Ô. Đặng đi Hàve.
- Phó thư ký kiêm Liên Lạc: Ô. Nguyễn văn Thâu.
- U.V. Tuyên nghiêm Huấn : Ô. Phan Thiện Quân
- U.V. Tổ chức : Ô. Trần thanh Ngọc.
- U.V. Tài chính : Ô. Nguyễn văn Tăng.
- U.V. đặc biệt : Ô. Trần Minh
- U.V. Xã hội tương trợ. Ô. Đặng văn Liên
- U.V.Phụ trách: Bà Nguyễn Ngọc Nhi
- Cố Vấn Đoàn : Ký sự Nguyễn Văn Tốt, Giáo Sư Nguyễn văn Sâm, Ô.Ô. Lý Quốc Tuấn, Trần Văn Khanh, Lê Văn Y, Nguyễn Văn Thăng, Trần Văn Minh, Nguyễn văn Thịnh, Võ văn Bỉ, Bùi văn Xuyến.

Bác sĩ Nguyễn minh Tân Chủ Tịch Đã Thanh Bộ đã chấp nhận và trao đổi với Ban chấp Chủ Tịch Quận Bộ Quận 7.

Tiếp theo, ông Nguyễn Ngọc Tân trước kỷ sự đã trình bày đề tài thuyết trình đề tài «Hiện tình đất Việt» và Giáo Sư Nguyễn Ngọc Huy đã lần lượt giải đáp các thắc mắc của các đoàn viên về bóa đồn Paris và tình hình chung của nước nhà trước vận hội mới.

Buổi lễ tan cuộc của Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến Quận Bộ Quận 7 Đã Thành Saigon đã chấm dứt vào lúc 11 giờ trưa trong bầu không khí thân mật và tin tưởng.

Sắc lệnh số 091-SL/Th.TPC. ngày 23.8.1969

«Phụ cấp đặc biệt» cho 1000đ mỗi tháng, người số lương và phụ cấp hiện hành, cấp cho các chính phủ sau đây được hưởng vụ tại quốc hội và hoàng lương do các Ngân sách Quốc gia và «Ngân sách Địa phương» (Đô thành, tỉnh và thị xã) đài thọ.

Được hưởng trợ 1.000đ mỗi tháng : nhân viên dân chính tại chức và quân quân tại ngũ

a) Nhân viên dân chính gồm :

— Công chức chánh ngạch.

— Nhân viên ngoại ngạch (khế ước, công nhựt, phụ động đồng hoà chánh ngạch, phụ động đồng hoà công nhựt, phụ động thường xuyên hoàng khoán nhân viên chánh ngạch hay ngoại ngạch lên đụng hay tái thâu dụng).

Các bộ của Quốc gia và các chính quyền địa phương (Đô thành, tỉnh và thị xã) đều thi hành Sắc lệnh này.

Tổng Thống Quốc Gia, Chủ tịch Ủy Ban Trung Ương Tổng Liên Đoàn Lao Động Việt Nam Cộng Hòa.

Nguyễn Văn Thiệu

Nguyễn Văn Thang

TRỤ SỞ NDTV KHÓM 13

PHƯỜNG TRANG TỪ BỊ V.C. BẮN PHÁO LỰU

SAIGON.— 6 giờ 15 sáng ngày 31 tháng 8, đồng bào ngụ tại đường Hồng Bàng và các đường phụ cận thành phố Chợ Lớn đã được đội tại trụ sở NDTV khóm 13 phường Trang Từ thuộc quận Sáu

TIN VẮN THẾ GIỚI

(TIẾP THEO TRANG 1)

ATHÈNES.— Chế độ phủ quân nhà Hy Lạp loan bao tăng một 10 chức đoi đào chánh để tái lập chế độ quân chủ lập hiến tại Hy Lạp đã bị khám phá và tiêu diệt.Hy Lạp nói rằng nhóm nây được một nước ngoài ủng hộ, có thể là Tây Đức.

SYDNEY. 30-8 (Reuter).— Mạt đất phát thanh vệ gia khoảng 12.000 Úc Kim (khoảng 1 triệu rưỡi tiền Việt Nam), được thiết lập tại Vũng Tàu,sáp xếp phát thanh các chương trình chính của quân đội Úc đại Lợi tại Việt Nam Cộng Hòa.

SANCLÉMENTE, CALIFORNIA 30-8 (Reuter).— Nguyên nữ tài tử tỉ hon Shirley Temple, và nay là bà Shirey Temple Black,nay được Tổng thống Hoa Kỳ Richard Nixon bổ nhiệm vào phái đoàn Hoa Kỳ Liên Hiệp Quốc với cấp bậc đại sứ.

Bà Black sẽ là một trong năm vị đại diện do Tổng thống Nixon chỉ định, để đóng cương trong phái đoàn Hoa Kỳ tại Liên Hiệp Quốc, nhiều của Đại hội đồng Liên Hiệp Quốc, khai mạc tại Nữu Ước kể từ ngày 16 tháng Chín tới đây.

ĐỌC VÀ CÔ ĐỘNG NGUYỆT SAN CẤP TIẾN

NHÀ THUỐC BÁN THUỐC HAY BÁN ĐƯỜNG?

SAIGON.— 11 giờ sáng 29-8, cảnh sát viên khám phá một số đường và trở hết bực phụ phương Hồng Hà của viện Bác sĩ Farmo ở số 193 đường Hàng Bài Saigon. Được biết chủ nhân viện Bác sĩ nây là được ở Đại nguyên Lộc.

Trong khu cảnh sát nhìn thấy chung quanh nhà là đường đã vô Sen. đều được thi cả 11.000 kg là đường cát.

Nhà chức trách lập biên bản nói vụ và nói nhà Dược sĩ Lộc về bộ, thẩm vấn. Ông nây cho biết thường chỉ có 6000 kg đường của ông. Còn 5000 kg kia là của Bác sĩ Chương Bác sĩ Chương là chủ nhân viện Biolarmo ở số 155 đường Hai Bà Trưng gửi.

Tất cả số đường nói trên bị niêm phong và chuyển qua Tòa án đang điều tra.

Số đường nói trên là của Đường Cát Lái Saigon Dược sĩ Lộc vô

Cấp tiến

TỔ QUỐC ◎ TỰ DO ◎ TIẾN BỘ

● SỐ 121 ●

Tòa soạn và Trị sự 242ter Phan-đình-PhùngSG Đ.T. 23.275

THÁNG BẢY (Giáp) — SEPTEMBER (9)
Kiến : Nhâm Thân — LUNDI
Tiết : Xử Thử
20 — 1
Ngày Kỷ Mão — THỨ HAI

KHẮC TUỔI : Quý Dậu, Ất Dậu
Hành Thổ — Sao Trương — Trực Nguy
NÊN : Tế tự, cưới hỏi, khánh hạ, kết hôn, cưới gả, an táng, trên đất, đi chơi.
CỮ : Đào giếng, thăm khóc.
Giờ : — Kiết : Tỵ, Ngọ, Mùi. — Trung : Tý, Dậu, Tuất

ĐỂ CHUẨN BỊ ĐẤU TRANH CHÍNH TRỊ VỚI ĐỐI PHƯƠNG, HÃY NGHĨ ĐẾN VIỆC :

Huấn luyện chính trị cho Nghĩa Quân và Địa Phương Quân

(TIẾP THEO)

Người đưa vấn đề trên, không thích đấy đưa chính trị, nhưng trong thâm tâm họ nghĩ cái nhau là cần phải đợi khi nào, nếu khi mà phân bắn nhau Chính quyền không thực thi điều gì tiến đến hòa bình kia. Họ lại càng không ưa thích nhất khi kêu kêu thì mà đối phương cũng đình sơn lên sơn lên tiếng lung lên, tuyên truyền. Chúng coi người đưa chủ xướng vấn đề phải bên đây, hay vạch đó đại một sự tốt đẹp nào đó. Cho nên, đồng hiểu rằng, chống đối một đường lối của chính phủ đưa ra với họ, không có nghĩa là người đưa thắc mắc gì lương lết đó, mà thật ra, họ nhìn cái bộ thực thi đường lối không phân ánh và nói lên được gì, cả, nên họ «bỏ chín», thế thôi.

Trong hàng ngũ nhân sự cán bộ dưới gối lên trên, không biết có cái bao cần nào người là trình với thượng cấp đăng Cán bộ ky tăng cán yếu kém, chưa thăng suất đường lối chủ trương của chính phủ, cần phải được huấn luyện thêm, chưa ? Hay là người ta cũng chỉ nói Đã chưa vững chắc trong, đâu chưa thông suốt đường lối ?

Cho nên, đang đưa như vậy, là để thấy cái tâm quan trọng, nếu người ta chưa nghiên cứu lại việc chánh trị bắc hàng ngũ nghĩa quân. Có nhiều người vào nghĩa quân, từ khi biến loạn cho đến giờ, chưa bao giờ bị thuyết chuyện ra khỏi lăng. Họ nhìn đâu lăng như những bản nhân quyền thuộc. Chính họ là đem đến cho nhân dân những sinh hoạt chân thật, không làm dáng, tự nhiên và gần gũi.

Trời mưa, mặt nhỏ mà trong xóm bị trúc nóc, vai người nghĩa quân rồi việc, đến kéo là lợp lại đâu, nói cười vui vẻ. Một nhà đăng đây, được một hai con «ta ta», không thích đấy đưa chính trị, nhưng trong thâm tâm họ nhất cái nhau là cần phải đợi khi nào, nếu khi mà phân bắn Chính quyền không thực thi điều gì tiến đến hòa bình kia. Họ lại càng không ưa thích nhất khi kêu kêu thì mà đối phương cũng đình sơn lên sơn lên tiếng lung lên, tuyên truyền. Chúng coi người đưa chủ xướng vấn đề phải bên đây, hay vạch đó đại một sự tốt đẹp nào đó. Cho nên, đồng hiểu rằng, chống đối một đường lối của chính phủ đưa ra với họ, không có nghĩa là người đưa thắc mắc gì lương lết đó, mà thật ra, họ nhìn cái bộ thực thi đường lối không phân ánh và nói lên được gì, cả, nên họ «bỏ chín», thế thôi.

Trong hàng ngũ nhân sự cán bộ dưới gối lên trên, không biết có cái bao cần nào người là trình với thượng cấp đăng Cán bộ ky tăng cán yếu kém, chưa thăng suất đường lối chủ trương của chính phủ, cần phải được huấn luyện thêm, chưa ? Hay là người ta cũng chỉ nói Đã chưa vững chắc trong, đâu chưa thông suốt đường lối ?

Cho nên, đang đưa như vậy, là để thấy cái tâm quan trọng, nếu người ta chưa nghiên cứu lại việc chánh trị bắc hàng ngũ nghĩa quân. Có nhiều người vào nghĩa quân, từ khi biến loạn cho đến giờ, chưa bao giờ bị thuyết chuyện ra khỏi lăng. Họ nhìn đâu lăng như những bản nhân quyền thuộc. Chính họ là đem đến cho nhân dân những sinh hoạt chân thật, không làm dáng, tự nhiên và gần gũi.

Trời mưa, mặt nhỏ mà trong xóm bị trúc nóc, vai người nghĩa quân rồi việc, đến kéo là lợp lại đâu, nói cười vui vẻ. Một nhà đăng đây, được

Hồi Đệ nhất Cộng Hòa, lực lượng NQ và ĐPQ là những lực lượng có nhiều tai tiếng trong nhân dân, khó thành thật mà nhận cơ việc như vậy. Nhiều người than phiền đến bà đô nghĩa, quản thường phải phiền đến nhiều, làm phiền dân những v.v. và v.v., những lí ai chịu nghĩ cái nguyên nhân để thấy đây bao cái những hành động trên :

1)— Hãy đưa bậy giờ, chính trường đang diễn ra với những chịp đó là lúc ở vùng thôn, mà đối phương chỉ chăm vào NQ và ĐPQ

Bất cứ mọi người nào, trong hoàn cảnh nào mà sống với số lượng ba mươi, hoặc hơn hơn không nghĩ, cũng thành đám

CHUYỆN KINH DỊ CỦA TRÀN-V-DINH

KHI NGƯỜI CHẾT TRỞ VỀ...

Vợ chồng là một nhơn vật tưởng tượng của giới hành dâm. Theo bộ Vợ xuất xứ từ 1 thế giới khác trong vũ trụ và đã bị lọc xuống địa cầu.

Đây là một huyền thoại tất phổ thông trong giới hành dâm Nga. Lúc trời hòng sáng, chuông của tu viện Bratky vừa đổ thì học sinh trường bỗng cùng như tự rắc tứ khắp nơi trong thành phố Kiev hối-hả đến lớp học trong chung viện.

Những đứa nhỏ nhất học lớp năm, chăng đi bòa bài ngoài đường và chuồi mãng nhau inh ỏi. Chúng ăn mặc rách-rưới do bẩn. Trong lớp học chúng thường ngồi sáu phá rối việt tự nên bị thầy thế tay.

Bạn học sinh học lớp tu từ (thuật hàng hiện) ít rách rưới và do bẩn hơn nhưng chúng đều nghinh ngang giữa đường và thường vắng trọ.

Còn những học sinh học lớp triết có vẻ đứng đắn. Trong tới so chúng liền lom cổ thước là đen.

Vào giờ ấy, thông thường chợ vừa khởi sự nhóm và những người bán hành ngũ không ngăn ngại tiu giạt ao của rác ông bà ra mặc sang trong đi ngang qua bộ.

— Mới qui ông bà mua. Bánh của tôi ngon và ngọt lắm. Xin Chúa làm chứng cho tôi!

Một bà bán bánh khác mời bạn học sinh:

— Các cậu xem đó! Bánh làm tại UKraine. Ngon lắm!

Một bà bên cạnh tức giận la to:

— Đừng mua gì của con ác phụ đó. Nó dơ dáy lắm!

Đến chăng viện, đám học sinh vào lớp học. Giáo sư bắt đầu đọc bài: Ông vừa nghe vừa đi y đến cô chỉ của học sinh đang ngồi trên ghế.

Khi đến trường, trước giáo sư, chúng tỏ chức một trận chiến và tất cả đều tham gia, có sự hiện diện của các ông giám học và tổng giám thị.

Hai học sinh lớp thông thiên học ăn dịnh quá tắc trận chiến: hoặc nói lớp chiến đấu cho mình, hoặc tất cả học sinh chia làm hai phe: học bằng chống với tự tức.

Trận học sinh lớp năm phạm khai chiến, với tuân tự những lớp tu từ triết lý, thông thiên tham gia. Thường khi học sinh thông thiên học đến chăng sau cùng: sau đó học sinh triết chạy thẳng về lớp và thế lớn hơn.

Giáo sư tu từ trịnh trọng bước vào. Nhìn qua gương mặt đã chúng của học trò, ông biết ngay, một cuộc «tập trận» vừa chấm dứt. Ông lấy khẩu tay chứng.

Đồng thời, ở lớp bên cạnh, học sinh triết cũng bị một sự trừng phạt tương tự. Đối với học sinh lớp thông thiên học, một phương thức đặc biệt được áp dụng: giáo sư dùng một chiếc roi da để quất vào chúng.

Đến ngày lễ, học sinh được phép về thăm nhà. Trên đường đi chúng mang theo những hình nhựa rất vẻ điểu kịch ở giữa đường. Vẻ đẹp lao, chúng được tặng nó, tới đụng đồ vật, vịt quay và nhiều thức ăn khác.

Tất cả những học sinh ấy luôn luôn mang 1 tiếng vải trên vai đúng giống tiếu xin đường hoặc trái cây dành cho trong vườn.

Vào tháng 6, niên học chấm dứt: và mỗi đứa lên đường về quê. Những học sinh nào nghèo nhất hoặc mồ côi được bạn bè rước đến nhà. Mỗi đứa sinh triết và thông thiên học đều kèm trong những gia đình giàu có.

Chúng thường được thưởng một đôi giày ống hoặc một khúc nỉ để may quần áo.

Đoàn học sinh đi rải rác trên đường như một đoàn người trong tang mạc, chúng ăn ngủ bên vệ đường. Khi trông thấy một ngôi nhà rời khỏi đường cái và chạy về phía đó tổ chức một cuộc ca hát. Ông chủ nhà là người ky mà trong lòng chống tay vào cửa sổ chăm chú nghe hát. Những lần hát du dương làm ông ta xúc động và gọi bà vợ: Bà ơi!

Những tiếng hát của chúng như nói lên điểm uẩn khúc trong tâm hồn! Bà tìm cho chúng thức ăn và tất cả những gì mình có! Chúng đã tất cả những thứ đó vào túi và thoát mặt ra đi.

Một bữa nọ trên đường về quê ba học sinh bằng qua đồng tìm thức ăn trong 1 nông trại. Đó là Khaliavara lớp thông thiên học, Thomas Bient, lớp triết học, và Thierry Gutsbetz, lớp tu từ học.

Khaliava có sở trường đánh cắp tất cả những vật vừa tầm tay nó. Nó to lớn và vui tánh; nhưng khi say rượu nó chai vào những bụi cây và ở hàng giờ trong đó.

(CÒN TIẾP)

— Con nhà «Rách» thì đau khổ tủi nhục
— Con nhà «Lành» lại động cởn bê tha

Chiến thanh đã gây thành những đỡ vỡ bi thảm cho xã hội hiện hữu, đó là sự thật! Và sự thật ấy:

THANH - THƯƠNG - HOÀNG

đã ghi lại một cách táo bạo trong:

LÀNH RÁCH

— Một phóng sự tiểu thuyết mới nhất. Đã phá hành toàn quốc

LUẬN NHÂN VẬT TAM QUỐC

— 50 —

bài của KIẾN HOÀ

VII
TRƯƠNG PHI: 1 ĐẠI HÀO HỚN

(TIẾP THEO)

— Tu vốn không muốn đánh người nay người muốn đánh tôi nên Lã Bố ra để đón ta phải không? Nhưng vậy ta phải đánh người mới được!

Quả thật, sau đó Trương Phi truyền lịnh đánh Tào Bào năm mươi hiệp, sau đó thì Bảo bị mất chấp thịt tan, bắt tính nhào sự Phi mới chịu cho ngưng tay.

Lần đầy Lã Bố nói là Trương Phi có ý muốn khiêu khích liền điều động binh lính ở Tiểu Bái, thừa lúc đêm khuya sẽ đặt kích Tử Châu.

Đang say sưa, Trương Phi không sao dịch nổi, nên chỉ đưa thân độc mã bôn đào về gặp Lưu Bị. Bị không nói một lời, thế lắc đầu than thở, duy Quan Công thì hết lời trách mắc. Phi thấy hề người nên tức giận tự vận, may nhờ Lưu Bị kịp thời ngăn cản.

Bị khuyên:

— Hiền đệ hà tất phải bành động vô ý thức như vậy?

Trương Phi khóc rống lên và nói:

— Tại đệ! Tại đệ nên mất Tử Châu! Đệ đã lầm phiền hai huynh, để thầy chỉ ăn chết đi là hơn!

Vẽ điểm này ta phải nhận được cái tính chất thiên chân chất phác của Trương Phi phải ghét cay ghét đắng tên Lã Bố? Vì Phi chỉ sợ Lã Bố chiếm mất Tử Châu của đại ca, tại sao Phi lại tức giận đánh đến Tào Bào?.

Vì đó là một khâm hiệp biểu dương cho Lã Bố biết được sự cương quyết tuyệt đối không bao cảm nổi chăng mặt trắng bụ Lã. Chú Trương Phi không bao giờ nghĩ-tới việc hành hạ Tào Bào sẽ lâm cho Tử Châu phải mất về tay Lã Bố. Sự thế đã như vậy. Phi lâm sao khỏi bồn chồn? Nhưng, dù cho Phi có bán khoán cùng chăng cũ hiện phép gì hơn Phi chỉ tự trách mình nông nổi do sự kích động nhớt thời khiến cho Phi đã lầm bư đại cuộc, lâm phiền hai huynh. sẽn Phi nghĩ chỉ cho có được tự mình đó thì chược lại lỗi lầm đã qua mà thôi.

Trải một quá trình sóng gió, mất Tử Châu bị trách móc, Phi chưa kể cái lỗi đưa hai hiệp bách đề trách trách nhiệm về những lầm lỗi đã gây ra.

Những mẩu chuyện nói trên đã chứng tỏ được điểm khá ai của Trương Phi vậy.

Tục ngữ Trung Hoa có câu: «Mang vàng phải thô trung hiểu tiếp». Câu này có nghĩa: Trương Phi là người lỗ mãng nhưng trong cái thô lỗ đó, ẩn chứa một cái gì tế nhị. Lời nói này có phân xác thật.

Khi Lưu Bị trở về Tử Châu lần thứ nhì, lúc bấy giờ Xa Trợ, một thuộc tướng thân phúc của Tào Tháo đang cai quản đất này, được mật lịnh phải bắt sống Lưu Bị, bất cứ nói gì nữa. Vì Tháo rất kỵ Lưu Bị.

Không biết lấy tin ở đâu mà Trương Phi và Quan Vũ biết được mật ký, vì thế hai người này liền gọi Lưu Bị, thừa lúc trở lại Tử Châu, Phi nên cao quân kỳ của Tào Ngụy, xua quân đến dưới thành bảo gặp Xa Trợ. Trợ tưởng thiệt mở cửa thành ra nghinh tiếp, và Trù vừa ra khỏi cầu treo thì đã bị anh em Quan Trương lấy đầu.

Tào Tháo được tin, tức thì sai Vương Trung và Lưu Đại đem quân đi chinh phạt.

Lưu Bị nuôi hết sống hai tên này để làm con tin, mong lao động được tích hình đang cùng Trung lúc bấy giờ, Lưu Bị sai Quan Công ra trận qua nhiên Vương Trung bị bắt sống đem về. Trung vội hỏi:

— Vương Trung đã bị nhà ca bắt sống, tôi nên Lưu Đại thì đề phòn đi lo chớ?

Lưu Bị lắc đầu:

— Huynh chỉ sợ tính nóng của đệ mà hại sự tới Lưu Đại cây thì đại cuộc ắt sẽ bị hàng... ?

Trương Phi vội nói:

— Đại ca cứ yên lòng, tiểu đệ nhỉ hắt sống giếc thì làm thế nào cũng sẽ được hiệp đồng với lời bảo. Nếu không hắt được tên Lưu Đại thì em xin lấy mạng em để đền!

(CÒN NỮA)

THƠ

KHÔNG TRANG phụ trách

CHIỀU NINH KIỀU

Khi không gỏ bước Ninh Kiều
Chợt em ngồi mất ta chiều ngẩn ngơ
Dường tơ chảy giống dật dờ
Hồn ta thấp xuống tình cờ xốn xang
Chân dồn bước nhỏ miên mang
Nhìn em như thể khát thèm ước mơ
Thấy Tiên buồn nét diệu thơ
Chiều mây lơ lửng kịp chờ bằng khuâng
Nửa gần dời lảng nhạt thân
Rong khô nẻo đã lần dần thời gian
Ơi em! tên gọi rộn ràng
Như yêu thương đã trên ngàn hôn mê
Ngưa xa ấp chín tầm tơ
Ta chào trời kiếp dẽ chờ bước em

HUỲNH TÂM HOÀI
(tvd Chim Việt)

Tranh đấu CHO DÂN

MỘT SỐ CÔNG CHỨC TẠI NGỮ XIN ĐƯỢC

ĐẶC CÁCH THĂNG THƯỞNG BỒ TÚC

Việt Nam Cộng Hòa
KBC. 3095, ngày 25 tháng 8 năm 1969

Kính gửi: Thủ Tướng Chính Phủ Việt Nam Cộng Hòa

Kính khua Thủ Tướng Chính Phủ,

Chúng tôi một số công chức chuyên các Bộ, hiện tại ngũ, phục vụ tại các đơn vị chiến đấu, tại vùng nước độc, bận công vụ hành quân, hoặc chăng được các Phái Bộ Nhân Viên thông báo kịp thời các chỉ thị liên quan về việc tập phiếu điểm hàng năm, được chưa hiểu rõ nguyên tắc về việc thăng thưởng trong các các quyền lợi của chúng tôi được hưởng.

Vì thế chúng tôi đã chịu nhiều thiệt thòi trong việc thăng thưởng những năm qua, và đặc biệt năm nay (1969), theo quyền lợi đánh cho quân nhân tại ngũ, chúng tôi đang lẽ được thăng một từ 1-7-1969, nhưng đến nay không thể vẫn chưa lập được phiếu điểm và ký thăng thưởng năm 1969. Chúng tôi có liên lạc với các Nhân Sự cũ của chúng tôi, họ bảo thiết thời hạn lập Phiếu điểm năm 1969 đã mãn.

Vậy, để đặc biệt nâng đỡ một lần nữa cho chúng tôi, xin nhân viên không đã thì giờ lo việc sáp, tuân trong thinh nguyện THỦ TƯỚNG ban hành Thông Tư cho phép chúng tôi được thăng thưởng BỒ TÚC cho năm 1969, như một năm THỦ TƯỚNG đã cho phép, hầu trong buổi sinh hoạt quá đắt đỏ sẽ với đồng lương khiêm tốn của chúng tôi và thể thêm được quyền lợi bơn và vui vẻ hăng say phục vụ thêm đa.

Trong khi chờ đợi sự chấp thuận chúng tôi thành thật gửi đến THỦ TƯỚNG CHÁNH PHỦ lòng kiết ơn sâu sắc của chúng tôi về gia đình chúng tôi.

Nay kính.

Đại diện một số công chức hiện tại ngũ,

HUỲNH DƯƠNG
ĐB.ANBT — KBC. 3095

Xem trang 5:
kiếp lầm than
của AN-KHÊ

Thăm dân Đô thị...

KÝ SỰ - CỦA LƯƠNG KHÊ

★ ĐÃ MÀN CÁI NGHỀ NÀY THÌ PHẢI DÁM COI TÙ NHƯ CƠM BỮA...

(TIẾP THEO)

...Bây giờ thì Ông Trời đã phụ sự đe dọa dân thành phố! Trong cụm mây đen cứ áo ảt xăng đến bao vây lấy khoảng không gian, dồng loạt với những cơn «phân phong-nhuyễn khí» cứ tới tấp tàn công thế nhân.

Những tả áo đỉa thu thước đã bắt đầu «tác» lên cho «ai ai thì cứ y như muốn dán sát vào người, hai hụ những bàn tay mềm mại cứ phải luồn cuống chu đây.

Tai cón nói say sưa theo đó. Thì bỗng dưng từng trên chưởi bới bốc lên dữ dội:

— Mà mẹ nó! Đã quán chế đề. Chiếc xế cổ mắc mớ gì đòng bà, ông vẽ nó mà nó dám thọc cho xẹp lép vầy chớ? Thằng nào dám vỗ ngực xưng tên, ông dành bỏ mẹ cho mà coi...

Tôi vội vạ quay nhanh lại để nhận diện xem đáng anh hào đó ví sao mà dám xài «pháy nám trăm» giữa cái chốn mây mùa sóng nước này?

À thì ra! Anh chàng này cũng hãy còn trẻ tuổi tài cao lắm, mặt mày thì lại đỗ kẻ như ông Quan Công bị ở bên nhập mà. Đang cạnh bên chiếc xế «Honda» mà hai cái bánh xe xẹp lép.

«Hôn cho nên, anh chàng cứ thượng cẳng chân, hạ cẳng tay» mà ca bài «tức tối cho cái xế».

Dường như bắt gặp được sự chú ý của mọi người, anh ta bèn đi một đường kẻ khó rất chi là kích liệt:

— Đó...! Bà con thấy không ? Đ...m... nó chớ. Mình đi ăn sáng mà... thì để xe trước mặt mình thì nó mất mà! Đ...m...!

Vậy mà mới vừa dựng xe, mấy thằng quỉ «lôi tụy ở đây nó biêu tui đề nó coi cho. Tui không chịu... để bây giờ nó chơi vầy đây. Có tức không cơ chớ?

Rồi sau cái màn «Thanh Minh Thanh Ngọ» đó, sẵn không thấy bà con nào đáp ứng, anh ta đành lấy thân cần xe ra đi giữa khi... trời đất nổi cơn giỡ bụi.

Vậy sau lúc bông anh chàng vừa mất hứt sau ngã rẽ thì đã có ngay hai ba chú «lôi tụ» xuất hiện đúng cuối ngõ ngếu...

Mặt chú thì mang mái mày xanh mướt lại khoác chiếc áo hành tỉ dài chấm gót, lâm ra vẻ đàn anh bì bỏ cái miệng vừi lẽ lạo:

— Đ...m...! Chơi vầy cho cùng, cho nó biết tay tụi mình. Lần sau mà thằng chả có bà nữa, tụi bây cứ chơi thả giàn cho tao.

Lại một câu «lầy» khác tỏ vẻ thiếu vào:

— Mẹ! Tại cái tuồng mặt của chả đáng ghét bỏ mẹ đó. Mà bà biết chả tử tế đàng hoàng. Ai bảo chả không biết điều lại còn nạt ngang rại ngửa trại nữa... Thì cho chả bỏ tiền ra mà chuộc! Không thôi chả trường bớ mà lũng...

Lại một câu «lầy» khác tỏ vẻ hiểu biết:

— Đ.M. ! Ấy quen cỡ ngày đầy mà đa... đừng có đắc chí. Đ.M. rủi mà gặp «đàn cộp» thì bỏ mẹ mà chết. Cho đáng tưởng như vậy là ngon đâu mà ca...

Chú bé khoác áo hành tỉ liền vặng sô:

— Đ...m...! Ca gì mầy... mình làm cái nghề này ! mà không chơi vậy thì làm sao có cơm ăn chớ. Gặp đàn nào thì gặp, chớ ai ngán ! Đ...m... muốn ăn thì phải lăn vô bếp, muốn chết thì phải lết vô bàn bố...

Thằng nào sợ thì «dẹ» đi. Chớ cái nghề này vậy đó. Ai chịu thì chịu mà không chịu thì thôi.

Chú lái kia nghe vậy, vội dinh chánh loạn xị:

— Sức mấy mà sợ ! Nhưng mình phải phòng bộ chớ mấy. Cái gì mình cũng mà bắt ăn thì thì đâu được.

Chú bé mặc áo hành tỉ vẫn song tàng:

— Đ.M. Chơi được thì chơi bà. Đã mần cái nghề này thì phải coi tù như cơm bữa thì mới có cơm mà ăn chớ. Sợ mấy mà cái nghề gì mà không. Tao bắt mấy mà...

Bọn lái vừa tranh luận nói đây thì lại có một chiếc «ích bán xá» vào lề đường, chưng ra ra rất rõ:

— Đại ca ! em giữ cho... Tại em «gỏ» ác lắm mà.

— Thằng nào «đánh bóng» mặt cây đề đại ca.

Thấy ông khách tả vẻ ngán ngẩm, chúng liền cho đi luôn một phát «bom» đoạn.

— «Xẻ» mới mà đại ca không cho giữ, rồi ra nó trầy trựa rán sơn thì coi gì được.

(CÒN TIẾP)

ĐIỀU TRA PHÓNG SỰ CỦA CHÍ-LINH

MIỀN TRUNG «ĐÁNH» VÀ «ĐÀM»

LIV.— TÂM SỰ CỦA MỘT ÔNG TỔNG TRƯỞNG ĐÃ ĂN NHIỀU THỨ ROI KHI NHẢY VỚ NỘI CÁC...

Đọc tỉ mỉ những điều tố cáo trong bức thư sắc đánh tố thám những, sau khi xem tới đoạn kết có câu «Thiết tha mong đợi như các chân phi đăng phó bình Trung Thu...» Quan Tổng Trưởng bỗng nổi cười.

Quan vốn là một nhân vật chính trị nổi danh được mời tham gia nội các, chỉ không phải là một thứ chính thám cần cố để, đi lách tới mà lũng quán trên các quầy hàng bánh chưng.

Quan bị cuộc đời đa lên đa xuống đã nhiều phen. Quan đã từng đi du lịch đài bạn giữa trùng dương vùng nước của hải đảo Cát lớn, cũng như ở trp nhiều nơi trong cái quán thu hương trên lưng đèo Lao Bảo, và gối vợ con ở nhà cho những thăng lăng làm Cách Mạng nổ xuất nắng và nổ sân sóc hộ.

Bây giờ đây, nếu vạch lưng Quan ra mà giải phẫu, thì chắc chắn là dưới vòng phù cuối cùng của đa lưng của Ngài, nhớc định cho in đúng nét những lần roi của các mại lăng trp Thủy Chế nó sẽ bằng đã thu dụng cụ làm tính: nào là roi mây, roi tre, roi nứa, roi lá, roi cái mối, roi mét, roi bằng cao su, roi đuôi và cùng là cái roi cu su lịch sử mà gai cấp bị cai trị đã điều nóm là cái dài cui, cho giai cấp được cai trị thì lại mà khách lâm là cái điều... mà thôi.

Mặt khác, cái bàn tọa của Quan, trải qua bao nhiêu sóng gió của cuộc đời, cũng đã thường thực nhiều phen đã mòn giấy giếp ấn chính quy khác thân sầu, từ giấy Kaya, tới Ba ta, tới Binh Tri Thiên rồi sang đã nó mon mòn và bỗi Kỳ-ngân, kế tiếp nhau tây thro cái ký ức lớn hay nên cũng những bao trời không chung thân trong khóng khế, sẽ có quyền tố lăng thương yêu và ân yếu đối với Quan.

Cho nên ngày xưa, từ bên ấn cho tới bên tử khoái, mỗi bữa đều được kẻ hầu người ký kính cẩn một cách cắt kỹ lưỡng và cha đau, Quan đã không cho là nhục, thì bây giờ đây tựa vô ngôi ở cái ghế Tổng trưởng trong nội các, Quan cũng chẳng lấy thế làm vinh.

Mà Quan cho rằng đây chỉ là cơ hội ngăn nắm một thuốc của đời người đề đùng gặp gỡng đặng vào vai Đức với Nước thế thôi.

Quan nghĩ là ngồi trên cái ghế Tổng trưởng sáu tháng nữa, hay thêm nữa nữa, không phải là cơ hội để làm một chuyến tàu vết cho sự con nể nhau cái mặt lắm, nó nhỉ cái sự nghiệp Cách mạng của mình bằng cách quăng đem nó chơi.

Hoặc là ngồi đây để mà ra sai người vét vét đàm nhân loại vào cho giây vào chạy qua bao hết mọi đường hàng học lâm việc đoàn quyền của mình, để cho tụi nó ngồi đau là đau mà lại chịu lên mình tội đó, và tại khi nào thì thôi... mà hãy bàn giao quyền sẽ đó, là tại nó công khai vẽ đăng hăng vừa khục nhất tiêm lớn! Hoặc là mặc sức bông bách với đa bằng những quyền tắc hành khánh, bằng thái độ ra rời loài người ở hạ tầng với đề thái hình thức khác biệt bất bề và phá làng phá nhóm cho đến nó chết sẽ thôi. Nó bắc chỉ nó đáo nó hoài, nó trong tên trong tuồi của mình lên bên phương thân!

Cho nên cái trách vụ của Quan hiện nay, đúng là cái Function politicum, chớ không phải là cái Function administrative!

Mà ở chốn vự chính trị, cái tư thế của Quan, nó lại khác hẳn với cái chức vụ cai trị.

Vì thế Quan đích cần những nguyên tắc lớn cả lẫn cần về hành chính. Miễn sao tích đám lợi được là Quan cứ lâm. Đang lý ra, theo đúng nguyên tắc hành chánh, thì thu tổ cáo xác đánh là phải nên cho sơ các, đã cho lại là cần không nó mặt ly ông cụ nào.

Quan thân nghĩ (vì Quan vẫn không hiểu đúng hay sai) rằng cái nhà hành chánh uyên thâm nên đã đề cáng chế ra các nguyên tắc là thay tế cán thám những thì phải mình đanh mình đương cái thế tế cái vẫn đang nguyên ra tác giả bức thơ, và ếp bề kạnh trả thà lại cái đám người hiểu sự lạ.

Vậy thì Quan không cần cái thế nguyên tố cáo, cho nên Quan cũng không cần nên bức thơ tố cáo nặc danh và sợ rác. Phải điều tra xem bức thơ cái đã rồi mới quyết định nên vứt nó hoặc nên ra.

(MAI TIẾP)

Entero-sediv®
Entero-sediv
TRỊ
CÁC CHỨNG:
TIÊU CHẢY NGƯỜI LỚN VÀ TRẺ EM.
KIẾT-ĐÀM, KIẾT MÁU, ĐAU BỤNG TIÊU CHẢY VÌ NHIỄM ĐỘC HOẶC TRÙNG THỰC
GRÜNENTHAL
ĐỨC-QUỐC
CÓ BÁN KHẮP CÁC NHÀ THUỐC TÂY
KN.5446-BYT.QCDP.3.69

ANH VĂN
SÁNG — CHIỀU — TỐI
Từ 1 đến ngày 4-9-69. Trường Hưng Long 298 Minh Mạng Cholon Khai giảng: Nhiều lớp mới từ vỡ lòng đến luyện dịch bảo chí Thực hành cấp tốc để đi làm — dạy cần bản để đi thi. English for Today Book I, II, III, IV, V, VI.
Tiếu Học: Mở thêm Đệ Nhất, Nhì, Ba, Tư, Năm, Máu Giáo, Luyện thi: Thất bảo đảm.
Lớp mới: 1-9 và 15-9-69
Lớn cho đa mật được mịn màng Hết mọn cùng cả, tân nhang.
HÃY DÙNG
MỸ DIỆN CAO
THUỐC XỨC MỤN
QUẢNG AN HÒA
Mỹ phẩm cần thiết cho nữ giới cũng như nam giới. Trị tuyệt mụn, sẩn nám, vẩn nhọn, sần, tàn nhang trên da mặt, ngăn nắng không nám den, bảo vệ da mặt được trẻ mãi không già. (Có cấp chứng tại Tòa Thương Mại, cam bát chước và giả mạo).
K.N. số 1250 ngày 28-9-58.
NHÀ THUỐC
QUẢNG AN HÒA
169, Lê văn Duyệt, SAIGON

CÁC CHỨNG BỊNH VỀ TIM
Đau tim, lớn tim, hồi hộp, tim đập mạnh, xây xẩm chóng vánh mặt ngất: mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thân kinh bất an, đứng...
Thuốc bổ Tim,
TÂM CHI BỬU
LÀ VẠN LINH
Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
K.N. số 610 ngày 11

Cơ thể bải hoãi
THẬN YẾU
Hay đau đớn, nhức đầu, mệt mỏi đau lưng. Di mộng hoạt tinh. Sinh lực suy kém, dùng thuốc BỔ THẬN
Thận Trung Bửu
LÀ VẠN LINH
CÁC CHỨNG BỊNH: Tê thấp đau xương, nhức gân, tê bại liệt gân cơ đang kêu ê ẩm, ngón da tê dại, tê đầu ngón chân, đau nửa đầu, đau lưng nhức mỏi. Giấc ngủ hay đêm đau mình khó ngủ, các chứng phong thấp đều dùng:
Hoàn kiện đơn
LÀ VẠN LINH
1 LOẠI Hoàn mật ngâm rượu Có bán ở các tiệm thuốc Bắc Tăng phát hành 532 Đường Khánh Cholon K.N. số 606-608, ngày 11-8-66.

CÁC CHỨNG HO, HO KHAN, HO CÔ ĐÀM
Ho ran, tức ngực, ho lâu ngày ăn uống không được, gầy yếu mệt mỏi ho đêm ho suyễn, sản phụ, ho dây dưa không dứt, cần trị với
PHẾ TẠNG BỬU
LÀ VẠN LINH
Có bán ở các tiệm thuốc Bắc và 552 Đường Khánh — Cholon.
K.N. số 607 ngày 15-12-63

Sang Độc
Mới phát hay kinh niên dùng SUUĐỘC BẢ ỨNG HOÀN «ÔNG TIÊN».
Trên 30 năm danh tiếng. Có bán lẻ ở các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 6-5-63.

Gần đến kinh kỳ, bàn thân đã được hay là đang bành kinh mà đau bụng, uống LỘC CÔNG HOÀN «ÔNG TIÊN» bồi các tiệm thuốc Việt Hoa. Nhà thuốc ÔNG TIÊN, Phú Lâm, Cholon — KNBYT số 4 ngày 20.11.63

PHONG NGỨA
Ghẻ chốc lở lói, gái tới đau ăn lan tới đó, không phải thua phết sự ngoài da mà hết, uống GIẢI PHONG Sai Đọc Hoàn Ông TIÊN. Trên 30 năm danh tiếng, có bán lẻ tại các tiệm thuốc VIỆT HOA, nhà thuốc ÔNG TIÊN PL Cholon

VIỆT HƯƠNG
Lý thái Tô Saigon
Giò — Chả — Nem — bánh giầy bánh chưng. Hương vị Bắc Việt. Bán sỉ và lẻ.
Có nhận đặt làm bánh đám cưới rất hiếu hỷ.

BIẾNG ĂN MẤT NGỦ
Uống Sirop RÉACTIN (BETA)
— ăn ngon, mau đói
— lên cân mạnh chóng
— dễ ngủ yên (59MQCDP)
— trị phong ngứa
Bán tại nhà thuốc tây

THUỐC RƯỢU 39
NGUYỄN AN CƯ
Chuyên trị nhức mỏi, phong thấp, bủ huyết, tiêu phong. Trong nửa hộp có quế tốt, uống trong năm ngày thấy công hiệu.
Các tiệm thuốc Bắc đều có bán
K.N. số 26 — BYT ngày 9-5-69

Mỹ phẩm mới!
— ANNA Trị tàn nhang vết sẩm, chấm đen.
— LOLITA làm tiêu mỡ. Thân hình thon nhỏ, đẹp đẽ.
— MẮT XANH «BEL» Mắt xanh ướt, long lanh hấp dẫn.
— DETILUX Tẩy trắng tăng.
— ACNOBEL Trị mụn trứng cá.
— BARBARA Mọc long mày.
Có bán tại các nhà thuốc tây

Phụ Nữ cần biết!
Có bịnh bạch đới xin dùng:
NỮ ĐỚI BỬU
PHƯỚC LINH
TRỊ: đau tử cung, huyết trắng ra nhiều con người mất máu, sanh xao buồn bực, đau thắt ngang lưng, mỏi hay lâu ngày đầu đăng được, Tăng phát hành nhà thuốc Phước Linh 110 bis Khổng Tử Cholon.

PHỤ KHOA BẠCH ĐẠI HOÀN TRỊ: Chứng đau tử cung và Bạch đái (huyết trắng) rất hiệu nghiệm.
— Phụ nữ thường bị đau tử cung, bạch đái, do kinh nguyệt không đều, lâu chu gương mặt xanh xao, đau lưng, nhức mỏi, bắn thân, đi dưỡi.
— Qui bà, qui cô, nếu bị chứng bạch đới, xin dùng thuốc viên BÁCH - ĐẠI - HOÀN QUẢNG - AN - HÒA do Dược sĩ LÝ-TRÁC bào chế rất hiệu nghiệm cho người đau tử cung, bạch đái lâu năm, muốn con.
TỔNG PHÁT HÀNH
Nhà thuốc,
QUẢNG AN HÒA
169, Lê-văn-Duyệt, SAIGON
và các tiệm thuốc Bắc đều có bán.
K.N số 2144 ngày 31-1-67

THUỐC GIA TRUYỀN
chuyên môn trị bào dâm
Bịnh Hoa Liễu
(PHONG TÌNH)
LẬU MỦ, SANG ĐỘC, LỞ LÓI, GIANG MAI, MỒNG GÀ, MẠCH LƯƠN, TRÍ
Biến sanh đau mình, uể oải, nhột đau trong đường tiểu, nóng nảy trong mình. Dương vật có mủ đọt, nổi mụt ngứa lở, nước tiểu hơn cực, nổi hột nổi.
Ai đã bị bịnh kinh niên nói trên đã trị đề nơi mà không hết, ăn đã phong hoặc uống rượu là trông lại không tuyệt nọc.
Nơi đây trị bằng thuốc gia truyền không cần ăn đã phong, uống rượu mà vẫn tuyệt nọc, chắc chắn bảo đảm năm phần trăm. Địa chỉ 160 Là Lai Saigon.

TRICHO MYCIN
DƯỢC PHẨM NHỰT-BẢN FUJISAWA
TRICHO MYCIN
Trị
BÌNH NGOÀI DÀ LÂC, TAY NHỨC VÀ ĐAU LÊ TAI VIÊT HIỆU ĐAU KHU QUYỀN BIÊN PHỔI THÊM VÀ NHƯNG HIỆU TIÊN KIA...
CÓ BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

GLUTASCORBINE
BỔ ÓC và BẮP THỊT
GLUTASCORBINE
BỔ DƯỠNG ÓC và BẮP THỊT
TĂNG CƯỜNG TRÍ NHỚ
CHỐNG LẠI SỰ MỆT MỎI
VIỆN BÀO CHẾ SIFAPP SAIGON
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Gia Đình vui vẻ
Thuốc bổ BẢ LINH CƠ HOÀN
(nhà hiệu 555) VẠN HÒA ĐƯỜNG
Uống «BẢ LINH CƠ HOÀN» thấy hạp chứng bịnh
K.N N° 1253-BYT 28-9-65
Nhà Thuốc VẠN HÒA ĐƯỜNG
555
Đau ăng trênh bịnh đau lưng đái dầm, nhức chiếm bao mộng mị, đi tinh, thức đêm đau tim, hồi hộp chóng vánh mặt mày. Đau bụng ngăm ngầm, bạch đái, ăng giả bà lão, thanh niên thiếu sức bổ dưỡng, ăn ngủ không yên v.v...
Số 203 đường Lương Nhữ Học (Cholon) — Đông Dược Sĩ QUÁCH PHÁT

ANH ĐÀO LỘ
ĐẠI QUANG
Bổ phổi — trừ đàm — dứt ho
NHÀ THUỐC ĐẠI QUANG TRÀN - MUỘI
Số 97 Đại lộ Tổng đốc Phương — CHOLON
K.N. số 40 ngày 17-7-62

thuốc ĐAU LƯNG HỒNG-NGUYÊN
Cẩn thận suy đau lưng tuy chân nhức mỏi phong thấp gân xương đau nhức
Nhà thuốc Hồng-Nguyên 295 Nguyễn Tri Phương Cholon

Tác giả : TRẦN THANH VÂN ★ Dịch giả : HÀN GIANG NHÂN

QUÁI NHÂN THẤT CHỈ

(121) HỒI 42

BỒ BẢNG NGHĨ KẾ VÀO ĐỘNG HỒ LÔ

Vụ này không những đáng sự thật lại có liên quan mật thiết đến mình cả. Theo lời Khô Diệp lão nhân thì người vợ mà Bồ Bảng nói đây chính là mẫu thân ấy.

Bồ Bảng thấy Mã Phương Châu có vẻ khác lạ, lấy làm kinh ngạc hỏi :

— Ô hay ! Có sao người lại hoang mang ?

Mã Phương Châu vội hỏi lại :

— Cập sự chẳng mà tiểu bối nói đó phải chăng là... vợ chồng Xim Chưởng Phùng Oai ?

Bồ Bảng kinh ngạc :

— Ô hay ! Sao người lại biết rõ thế ? Vụ này rất ít người biết mà ai đã bảo người ?

Mã Phương Châu nhân nhe cười đáp :

— Chính Khô Diệp lão nhân.

Bồ Bảng sững sốt hỏi :

— Người đã gặp Khô Diệp lão nhân ư ? Người gặp ta rồi ! Khô Diệp lão nhân mà thấy người thì lẽ nào lão lại không phòng chường đánh chết người ?

Mã Phương Châu giật mình kinh hãi hỏi :

— Giữa vãn bối và lão vốn không thù oán, thế làm sao lão lại muốn đánh chết vãn bối ? Nhất định tiểu bối lâm điều nhầy rồi.

Bồ Bảng lắc đầu đáp :

— Ta chả lâm điều nào hết. Người rất giống y, mà y lại sắt bại con trai Khô Diệp lão nhân. Khô Diệp lão nhân mà thấy người tất phải nổi lôi đình.

Mã Phương Châu trông thông trái tim mình chìm xuống. Cô muốn tăng chuyện nay không bao giờ lôi ra sự thực, nhưng cô cất tiếng run run hỏi :

— Vãn bối... giống hệt ai ?

Bồ Bảng đáp :

— Ta bởi ra người đồng sự. Người giống hệt Phùng phu nhân. Ngày trước Phùng phu nhân vì Bàng Mão Tam Bảo mà hy sinh cả danh tiết. Y đi với...

Mã Phương Châu thực ra đã hiểu vụ này rồi mà cô còn cố ý hỏi. Cô điều lắc cả bắt trong lòng cho chết hy vọng là lão đáp của Bồ Bảng không với ý nghĩ của cô. Nhưng Bồ Bảng trả lời khiến cho người cô lạnh toát. Cô hết lên :

— Tiểu bối đúng nói nếu !

Cô thét lên rồi nét mặt lại lạt. Bồ Bảng sững sốt hỏi :

— Người cũng biết điều nầy rồi phải không ? Ai đã nói cho người hay ? Phải chăng là Khô Diệp lão nhân ?

Mã phương Châu cảm thấy toàn thân bàn rần. Khô Diệp lão nhân không nói cô giống ai, hãy giờ Bồ Bảng lại chứng minh rõ ràng một điều cô đương lẩn tránh. Cô thấy lão nhân mà phải thân cô đã bị cảm thân gia hại. Mẫu thân cô đã vì Bàng Mão Tam Bảo mà đem lâm cả việc bắt cóc người đàn bà nào khác cũng không đem lâm.

Mã Phương Châu mặt nổi tới tím lại. Cô ấp úng :

— Tiểu bối lầm rồi... Vãn bối không giống y... Cô điều tiểu bối chưa biết vãn bối là con gái... của Mã Bát Nhạc, Trang chưa Hồi Hải trang.

Bồ Bảng cũng không tranh luận với Mã Phương Châu nữa. Lão nói :

— Sẽ đi ta đưa người đến tổng đàn Ma Giáo Nam Tông để xem vật nầy. Bây giờ người tranh luận với ta làm chi ? Ta đã bảo là ta nói ra người cũng không tin lời.

Nguyên trước Mã Phương Châu không muốn đến nơi Phục Ngưu, nhưng lúc nầy cô lại cần phải đi, vì đó là mối hy vọng duy nhất để phát giác ra Bà Bàng đã nhận lầm, chứ cô không giống y Phùng Oai.

Cả người người ra một chết rồi hỏi :

— Bao giờ chúng ta lên đường ?

Bồ Bảng lấy trong bọc ra hai tấm mặt nạ, đưa cho Mã Phương Châu một cái và bảo cô :

— Bây giờ chúng ta tạm thời kêu nhau bằng thầy trò. Người đeo mặt nạ vào rồi không ai nhận ra được nữa.

Bồ Bảng vén nói vừa đeo mặt nạ vào. Lão biến thành người khác. Trừ cặp mắt lẻ mở, cản hoàn toàn khác hẳn.

Mã Phương Châu cũng đeo mặt nạ vào, Bồ Bảng nhìn cô nói :

— Được rồi ! Bây giờ chúng ta đi. Người nên nhớ là đến tổng đàn Ma Giáo thì nhất thiết phải theo lời ta mà hành động, chớ có bỗ đã.

Mã phương Châu gật đầu đáp :

— Vãn bối biết rồi !

Lúc nầy trong lòng cô cực kỳ bối rối vì chỉ mong chóng đến tổng đàn Ma Giáo Nam Tông để xem Bồ Bàng cần cứ vào cái gì để chứng-minh cô giống hệt Phùng phu nhân.

Hai người đi bộ đến thành Khai Phong rồi mua đồ tuần mã. Hai người nghỉ một lúc rồi ra khỏi thành thì thấy vô số người ăn mặc theo kiểu võ lâm. Cô coi phương hướng đi cũng biết là họ lên núi Phục Ngưu.

Bồ Bàng cũng Mã Phương Châu hai người thân thể mau lẹ, đã nhiên không giống người thường mại. Ai trông cũng biết là người võ lâm. Nhưng không biết là ai vì hai người cùng đeo mặt nạ. Mã Phương Châu chưa có thể trông gì chẳng nổi lâm chi, chỉ Bồ Bàng thì chẳng một ai không biết oai danh lẫng lẫy của Phong cốc chủ nói Trung Điều.

Đi nhiên một số người từng nói chuyện với Bồ Bàng nên đều lão đem một nhưng nghe thanh âm hoặc trong dáng điệu. Có điều họ không hiểu lão gốc địa vị gì nên cũng không dám đắc tội với lão.

Bồ Bàng ra khỏi thành vào lúc sẩm chiều. Lão dẫn Mã Phương Châu đi vào con đường nhỏ. Đọc đường không gặp ai. Lúc trời tối hai người nghỉ chân ở ngoài hoang dã.

Bồ Bàng đi luôn ba ngày. Một hôm vào khoảng giờ ngọ lão cùng Mã Phương Châu đi vào đường lớn thông đến núi Phục Ngưu. Một cảnh sơn hoàn hiện vì biện ta trước mắt. Trên đường nhóng con tuấn mã chạy tầm tập.

Bồ Bàng dừng ngựa lại hằng đặng một tiếng rồi nói :

— Nơi đây thật là nào nhiệt !

Mã Phương Châu cũng đáp :

— Xem chừng thế lực Ma Giáo Nam Tông không phải tầm thường.

Hai người lại rượt ngựa về phía trước chừng hai, ba dặm thì thấy bên đường có đựng hai quán đã tất lớn. Giữa quán có tám đại bàn to lớn ăn mặc điền đầy đường thành hàng chữ nhất. Trước tám người nầy cha có một lá cờ.

Những người kỳ mà gần tới coi đều xuống ngựa nói mấy câu bàn luận với lão già rồi mới tiến về phía trước.

Bồ Bàng và Mã Phương Châu rời khỏi tám người kia khá xa rồi, đặt nhiên Bồ Bàng nói :

— Chúng ta hãy thong thả mới chết.

Mã Phương Châu ngạc nhiên hỏi :

— Tại sao vậy ?

(CÒN NỮA)

TRUYỆN DÀI

HẠNH PHÚC BUỒN

(121) ● của THANH NAM

Long thở dài :

— Trăm việc xảy ra là phải nhưng từ lúc biết được những chuyện bất hạnh xảy tới cho gia đình Trâm, tôi đã quên hết những chuyện cũ rồi.

— Anh quên nhưng tôi vẫn nhớ. Tôi ben hết là anh nói lời tôi, đừng đặt chân trở lại nơi mà ngày xưa họ đã sưu thuế anh.

— Nhưng nếu tôi muốn gặp lại Trâm thì làm cách nào ?

Trâm cười :

— Gặp làm để làm gì nữa ?

Long cười theo :

— Không lẽ chúng mình không cho chuyện gì để nói với nhau nữa sao ?

Tôi sợ là mọi chuyện đã muộn hết rồi. Giữa chúng ta chỉ còn là kỷ niệm...

Long ngắt lời :

— Không có gì là muộn cả. Và cũng chưa thể gọi chuyện của chúng mình là kỷ niệm được !

Chúng ta sẽ chậm lại và giọng nói trở nên tha thiết :

— Trâm nên hiểu là tôi vẫn chưa quên được Trâm, không, phải nói là tôi không thể nào quên được Trâm nữa đúng !

Trâm đã đoán là trước sau gì Long cũng sẽ nói câu đó nên nàng không lấy gì làm ngạc nhiên lắm. Với một giọng thản nhiên, nàng nói :

— Cảm ơn anh.

— Sao Trâm lại nói hai tiếng cảm ơn lạ lùng đó ?

— Cảm ơn anh đã định cho tôi những cảm tình tốt đẹp đó. Thật ra thì tôi không xứng đáng để được anh nhớ tới nhiều như vậy đâu !

Long ngừng lên xe lại :

— Trâm !

Trâm vẫn giữ một vẻ lạnh lẽo :

— Anh hãy coi tôi như vẫn còn là vợ bé của Hai Phát thì hay hơn !

Long vẫn lấy tay Trâm :

— Lâm sao tôi có thể coi Trâm như vậy được khi tôi đã biết sự thật giữa Trâm và Hai Phát ?

— Nhưng tôi muốn vậy... Tôi muốn được nghĩ tới anh như nghĩ tới một kỷ niệm đẹp trọn đời. Tôi không muốn tự tay tôi bôi cái hình ảnh mà tôi đã ấp ủ bao lâu...

Nàng nói và vẫn gỡ tay Long ra.

Long nói nữa :

— Trâm à... Khi xưa, chúng mình đã bị người ta lâm cho chia rẽ rồi, hãy gắn đoàng để chuyện đã xảy ra một lần nữa !

Trâm vẫn nhàng :

— Ích gì đâu anh ! Giờ mà có không thể nào làm lành trở lại được. Chưa được đã xuống đất rồi làm sao có thể vết lại đầy nhau cũ.

Long cười khẩ :

— Đó là một quan niệm cũ. Thời đại chúng mình khác xưa nhiều rồi...

Trâm buồn bã :

— Nhưng tôi coi đó là một sự thật thì anh nghĩ sao ?

— Sự thật !

Long nhắc lại hai tiếng đó bằng một giọng nói kéo dài, vẻ chế diễu.

Trâm vẫn nghiêm trang :

— Phải, thì coi đó là một sự thật...

Chúng ta không thể nào chắp vá lại cuộc tình duyên đã lỡ. Mình sẽ không có hạnh phúc đâu, anh. Thà cứ để như thế nầy, chúng ta cho giữ được một tình hạn đẹp.

Long thở dài :

— Trâm đã nói vậy, tôi cho biết nói sao đây ? Tôi chỉ cốn mong là những lời Trâm nói kìm nay sẽ không phải là những lời cuối cùng giữa chúng mình. Tôi sẽ đợi một ngày Trâm thay đổi ý kiến.

Trâm gật đầu mỉm cười :

— Trâm chẳng bỗng nào vậy. Chắc chắn sẽ có một ngày. Trâm quên đường cũ ác mộng vừa qua và lúc đó chúng mình sẽ gặp lại nhau...

Long trầm ngâm. Đôi mắt điểm thoác nhìn cho xa chân. Tôi nhớ Sin Gôn, Trâm bảo Long cho xe ngừng lại để mình xuống. Nàng nắm tay Long, nói khẽ :

— Tạm biệt anh. Chúng mình sẽ gặp lại.

Long mở cửa cho Trâm bước xuống.

— Khi nào tiện đặp mặt Trâm ghé lại nhà thì cho

Trâm vẫn quẩn lo xung thì đã 3 giờ chiều. Nhà Long là một xa Trâm cảm thấy dễ chịu trong không khí vắng vẻ. Trâm tắt máy để tựa trên đầu cơn bão. Mặc cho bão đang gầm thét trong trong thì giác ngủ đã kéo tới nặng chĩu mi mắt. Trâm để bao xuống dãi nằm ngủ luôn trên đivan.

Nàng ngủ một giấc ngon lành cho tới sáu giờ chiều thì giật mình thức dậy vì những tiếng cười nói lẫn ồn ào ngoài cửa vọng vào. Trâm biết là cha Sau đã lại mời mấy người khách hết sẩm về ăn nhậu. Nàng vội vã ngồi dậy và đi nhanh vào phòng tắm trước khi cha ghé vô đưa khách hết bước vào nhà. Nàng đứng của phòng tắm lại đứng lỉ trong đó không chịu lên tiếng trả lời khi cha Sau cần tiếng hỏi ở phía ngoài.

Tiếng một người khách vỗ vế ngạc nhiên :

— Tôi xin thấy có bạng người trong nhà này mà !

Trâm của thầm lúc khách mình mới đó.

Cha Sau lên hàm :

— Nếu đây nó đi đâu ? Nhà của gì tiếng trên thế ?

★ ★ CÒN NỮA

MÙA RỤNG LÁ XANH

TRẦN THANH

(16) CHƯƠNG II

Tố khoát tay, giọng hiu hắt :

— Bà hoàng là cái chuyện gì ? Cô bà hoàng là gì ? Nhiều bà giả vờ cốc đế ra, hoặc trí thì sẩu như ma mới. Em tao là một nàng tiên. Một nàng tiên ngộc chưa ?

Hải cười, mơ hồ lâm chăng tình nghịch như cái thuở cấp sách đến trường, cái thuở vẫn quý nhỉ mà nên nhích mũng :

— Biết rồi, khả lâm nói mãi. Em mày là một bà tiên... À quên cô tiên từ trên thượng giới đi đâu xuống miền trần gian ở nọc nay, qua nhà bao sanh thầy là nên vẫn chơi. Nhà bao sanh đông cửa đưng lẽ quở bên trong không biết lâm gì, nàng tiên mày chui đại vào hoàng một bà nầm ở đó, cuối cùng thành một bà nhức khác ơc ơc. Chuyện đã xảy ra cách đây mấy chục năm tao còn bé đọc qua nên nhớ sơ sơ.

Tố điểm mạnh vào vai bạn :

— Sư mầy, thì nói lâu, ông cha bắc cả bây giờ. A là, lên xe, tới nơi rồi mầy sẽ thấy tao không nói lâm điều chi nữa lắm. Đ...

Thằng xe trước mặt của nhà nhà, loại nhà chỉ có một cửa trong, ra mặt là vẻ gần như toàn thể tân nhà nằm trên xác cao trên mặt sông. Cửa chính xơn xanh mới đóng kín, hai cánh cửa mở để lộ chiếc màn gió mầu hồng gả vén thật khéo.

Tố bép chi ba tiếng rồi xuống bảo Hải :

— Vô Mây.

Đoàng lắc đầu, chiếc cửa vụt mở ông kêm theo tiếng... nhưng :

— A... Anh Tố tới ! Chị Tuyết ơi, anh Tố tới nè.

Tố bẻo Hải vào nhà, chàng xoa đầu cô bé rồi nói bỏ bỏ :

— Sao hôm nay em không đi học ? Nghỉ hả ? Trốn học hả.

Cô bé phụng phịu :

— Bữa nay cô giáo bệnh nên em được nghỉ nhớ bộ. Đâu có trốn học hôn. Qua chơi cha em đâu ?

Tố cười :

Mai anh mua Cha. Mới đi bình quân về lâm gì cô quá. Hay là em muốn lấy tai Việt Cộng thì lâu sau anh cắt đem về cho, đợi lâm.

Cô bé đáp nhẹ lên :

— Á... Anh biết nói ngọc ghê quá, em không chịu đâu.

— Gì mà là quá vậy hả ?

Tố vẫn cười cô gái lâm Hải giật mình quay lại.

Tố vội giải thích :

— Cả Tuyết, cũng đây là Hải, bạn thân của anh, từ lâu lâm lắc hai đứa cùn đi học chung mà thôi.

Hải cúi đầu chào Tuyết :

— Rất hân hạnh được biết...chị.

Tố là lên :

— Đừng cố hãy. Gọi bằng cô.

Hải mỉm cười trong khi Tuyết hơi ngượng, mà nàng ông bằng :

— Mới hai anh nghỉ chơi.

Nàng quay sang Tố :

— Mấy bữa nay anh đi đâu mất, sao không tới chơi ?

Tố giơ mình xuống ghế thở ra lâm bộ mệt nhọc rồi đáp gọn :

— Hành quân.

Tuyết nhìn Tố như trách móc :

— Vậy mà không nói trước cho em biết. Mấy bữa nay em trông hoài. Cứ trông...

— Trông nàng nào cướp anh đi rồi hả ?

Tố cướp lời Tuyết rồi nói tiếp :

— Bi mật quân sự mà. Hành quân mà bỗ bỗ ra thì tiêu đời anh luôn.

— Hừ, anh lâm như em là công sản không bằng.

Tố chuyển câu chuyện sang hướng khác :

— Mai em rảnh không ?

— Chi vậy ?

— Rảnh thì đi ăn cơm với anh. Năm giờ chiều ngày mai nghen ?

Tuyết cố vẻ ngân ngại :

— Anh để bữa khác được không ?

— Mai em bận à ?

Tuyết lắc đầu :

— Không bận gì. Nhưng khi không đi riêu riêu rồi vô tiệm ngồi ăn cơm kỳ quá bà. Em...

Nhìn ra cửa, Tuyết bỗng ngưng nói rồi reo lên :

— A, Thầy. Vào đây bố.

Thầy bước lên thềm nhà, khi thấy cô Tố và Hải bên trong nâng lên, chào Tuyết.

Tuyết đứng dậy ra cửa kéo tay bạn và nhà.

Thầy đang lại nói khẽ :

— Thầy để mai mình lại chơi. Tuyết đang có khách mà.

Tuyết chưa kịp nói gì thì Tố đã lên tiếng :

— Vào chơi cô Thầy, cô ở là đây.

Thầy miễn cưỡng theo Tuyết vào nhà. Tố chỉ Hải giới thiệu :

— Thiếu úy Hải bạn tôi. Cô Thầy, bạn cùng học đã khi với Tuyết.

Thầy bối rối cúi đầu chào Hải.

Vui Tố, bỗ nào nàng vừa đã gặp vài lần và biết Tố và Tuyết thân nhau. Nhưng vì Hải đến là lần gặp gỡ đầu tiên, nhưc là Thầy ít khi đi đâu xa cũng không gặp thêm nhiều vui mọi người nên nàng ngượng ngập một cách tế nhị.

Thầy bộ dạng Thầy Tuyết bà nàng.

— Sao bà nàng trong hợp bà cuối qua vậy ?

Thầy lắc đầu.

— Đâu, mình vẫn như thường đây chứ.

Rồi như chợt nhớ ra, Thầy nói tiếp :

— Đêm qua bị bên trai linh bắn qua nên mình ngủ không được sáng đi học có bơi một nên nhức đầu.

★ ★ CÒN NỮA

TIỂU THUYẾT TÌNH CẢM XÃ HỘI

KIẾP LÀM THÂN

(121) ● của AN KHÊ

CHƯƠNG VII

TÌNH YÊU NHIỀU TRẬN TUYẾN

— Phải. Nàng chỉ là nạn nhân của cha Hai. Tôi không quen biết gì đến nàng, song tôi thấy cách đối xử của cha Hai đối với nàng như thế quá tiệt quá tàn nhẫn.

— Bây giờ, anh biểu tôi phải làm gì cho cô ấy ?

Trọng Đức suy nghĩ giây lát rồi bảo :

— Thứ nhất : giúp đỡ cho cô nhân cô ta. Thứ nhì : gỡ rối cho gia đình cô ta. Hai việc ấy cô có thể làm rất dễ dàng.

— Giúp đỡ cô nhân là thế nào ?

— Giúp đỡ về vật chất và tinh thần. Hiện đang trong thời kỳ khó khăn, nếu anh có cho cô ấy vay không lấm cho nàng bết đau khổ, song cũng được an ủi khá nhiều. Gia đình nàng càng thêm cảm khích vì tấm lòng nhân đạo của cô bạn nữa. Cô thì lâm điều bớt đi những khó quá tai bại do cậu Hai đã gây ra...

Kim Hoa gật đầu :

— Việc đó, tôi có thể lâm được. Nhưng cho gỡ rối cho gia đình cô ấy ?

— Cô phải nói với cha Hai gả việc cha Ba Quất và con gái trai. Cậu Hai nói một tiếng là đăng quên trả tự do lại cho hai người đó ngay. Bởi vì phải lâm gấp, vì biết đâu vào giờ nầy cha chồng Quất đang bị đau bụng đề phải cung khai những điều không có lâm ?

— Được rồi. Tôi sẽ đi kiếm cậu Hai. Nhưng tôi cũng muốn nhờ anh một ít ít.

— Có nhờ việc chi, tôi cũng rất sẵn sàng tuân theo.

— Lâm sao cho tôi biết được cô ở ở hiện khác của vợ con cha Ba Quất ?

Trọng Đức suy nghĩ giây lâu rồi bảo :

— Hiện là bạn thân của Lành. Cước khi giờ nhà đi, Hiền có nói cho Lành biết là sẽ tá túc ở đâu. Để tôi bảo Lành rồi cho cô biết.

— Chừng nào... chừng mình gặp lại ?

— Cô muốn chừng nào cũng được

— Chiều nay nha.

— Ừa, nếu vậy sao ?

Kim Hoa liếc mắt vô chàng như thể trách ngầm : sao nói vô tình kỳ. Chẳng bảo gì nàng cũng nghe cả, lại sao chàng lại không biểu long mình chiều nầy chăng để thêm ra một cảm quá đối hùng hồ ?

Nàng bảo :

— Tôi cần phải gặp anh gấp để cho biết kết quả cuộc vận động thả tự do cho cha Quất chứ. Hôm nữa tôi cũng muốn biết chỗ ở của vợ chồng sơn cùng tốt.

— À. Xin lỗi cô. Tôi quên nghĩ ra điều ấy. Vậy thì khoảng 4 giờ chiều là tôi đợi ở đó...

— Bên gốc chiều à ?... Ta hẹn ở đâu ?

— Để chúng đi Lành sẽ cho cô hay, được không ?

Kim Hoa đứng lên, lòng cảm hận tận :

— Cũng được. Thôi, nay giờ nói chuyện với anh lâu quá, tôi sợ thiên hạ để ý mà sanh ra điều không tốt. Chiều nay, tôi sẽ cho Lành hay là tôi đã gặp chỗ hẹn nào được kín đáo để anh tới đó.

Kim Hoa đi xuống ghế. Trọng Đức nhìn theo chợt thấy cô người vô tay trên vai chàng và gật lên :

— Đêm gì mà trăn trở dữ vậy. Anh hãng biết đã là trái tim sao ?

Trọng Đức quay lại nhìn Lành, mỉm cười cho đỡ xấu lên :

— À, nay giờ em ở đâu ?

— Em rình bên kê.

— Ừa, vậy em nghe hết câu chuyện rồi à ?

Lành xía ngón tay vào chót mũi chàng, cười khi hi :

— Lẽ nhỉ anh quen nghe đây nè !

MAI TIẾP

TRUYỆN DÀI PHIÊU LƯU BÁ SỬ

★ TRỌNG NGUYÊN

HẬN TÌNH trên HẢI ĐẢO

(121)

CHƯƠNG X

Khi đã lâm đuổi gốc đại thọ ấy, các ngư dân rọi đèn quan sát chung quanh thì Tô Á Bân trông thấy quả nhiên gần đây có một cái động, không sâu lắm, nhưng nếu có người ẩn trốn trong ấy thì thật là kín đáo...

Tô Á Bân liền ra lịnh cho các ngư dân :

— Đây, các người hãy tạm đứng đó vào trong ấy thử xem !

Các ngư dân ngạc lời bẩn, rọi đèn vào miệng động, nhưng họ lại chẳng hề trông thấy gì cả.

Một ngư dân buột miệng nói :

— Ô, có ma nào trong ấy đâu. Chắc chắn là lão đã nấm chiếm bao hoặc bao mắt mà thấy bậy rồi !

Lão ngư dân tên Chín gật gù, lâm bâm :

— Có lẽ thế. Tôi già cả rồi, nên rất có thể đã nhìn thấy bậy cũng nên.

Tô Á Bân giết con dao vào bàng, rồi nói :

— Phải, chẳng có gì đâu. Vậy các người hãy trở về thuyền ngủ đi. Ta cũng hãi trại đây !

Các ngư dân đều thở phào một tiếng, rồi kéo nhau trở về. Tô Á Bân cũng lòng thông đi về Tuyết Hàn nhân.

Tô Á Bân vẫn nay nghĩ lại và nhận thấy là thật. Rõ ràng vừa rồi hắn đã trông thấy có một bóng người từ dưới bãi cát chạy về hướng gốc đại thọ ấy, nhưng cớ sao khi đến nơi thì lại chẳng hề thấy ý dấu?

Vì thắc mắc nhớ vậy nên khi về đến Hàu miếu, hắn không vào bên trong ngay mà đứng trước cửa miếu, nhìn về hướng cuối thôn, nơi có hai cái vỏ cây đã bị đang dùng trở về giữa khoảng trống trên bờ biển.

Các ngư dân đã trở về thuyền cả hy nong vì ai nấy đều đã tái bết đến đi ngủ lại, nên cảnh cứ nơi ấy trở lại vắng vẻ như thường, chỉ có một vài tiếng côn trùng.

Mình trăng lưỡi liềm đã khuất hẳn sau đám mây đen trên trời cao, nên cảnh vật càng có vẻ u-ám hơn lúc nào hết. Thời gian vẫng đã về khuya lắm rồi.

Bỗng nhiên, một ý nghĩ vụt thoáng qua trong đầu Tô Á Bân. Hắn bỗ một tiếng, rồi vụt cầm dao bổ chạy thật nhanh về hướng gốc cổ thụ khi nãy.

Nguyên lúc vừa rồi, trong lúc các ngư dân rọi đèn, hắn đã trông thấy gốc đại thọ ấy có một vài bóng khá to. Thơ nhớ hắn nghĩ thì rất có thể một người chui lẩn vào đó để dấu dáng.

— Ở, biết đâu hắn đã trốn trong cái bóng cây ấy ?

Tô Á Bân thầm nghĩ như vậy, nên khi đã chạy tới nơi, hắn liền rút thanh đoản đao ra giữ mạch vào gốc, thật thọ ấy.

Vừa gõ kêu vừa nghe tiếng bằng bằng phát ra, giống như tiếng trống trống. Hắn khẽ khẽ mừng thầm và tiếp tục gõ lên lên cao thì vẫn nghe những tiếng bằng bằng cứ phát ra đều đều, chứng tỏ rằng cái bọng cây rất lớn rộng, đúng như điều hắn nghĩ.

MAI TIẾP

Nhựt báo CẤP TIẾN

● DÁM VIẾT ĐỀ : TIẾN BỘ

● DÁM NÓI VỀ : TỰ DO

● DÁM CHẾT CHO : TỔ QUỐC

CƯỜNG KIẾM CA

— Tiểu thuyết KIM DUNG

— Bản dịch HUYỀN PHONG

(TIẾP THEO)

CHƯƠNG 15

CÔNG TỬ HÀO HOA VÀO HỒNG LÂU VIÊN

Chàng thả tay vào bọc mốc ra một viên đá có phát ra ánh sáng mà chàng đã lấy ở trong động sau thác nước.

Lão ấy thì chẳng đã biết giá trị của những viên đá nầy nên không cần hỏi kẻ ấm trước nữa, chàng nghiêm trang nói :

— Mấy hôm chịu khó đem vật nầy ra tiệm Kim hoàn đổi lấy bạc cho ta, xong cứ việc cất hết đi, ta chỉ cần lấy lại độ mười lượng để thưởng cho các người thôi.

Mỹ đâu bà trông thấy viên đá thì 2 mắt trên sao lại vì kinh ngạc mà rên rỉ đưa tay đỡ lấy viên đá rồi cung kính nói :

— Dạ, đệ tiểu nhân xin tuân lệnh công tử.

Trước khi quay đi, mụ lại quay sang phía Uyển nhi nói như ra lệnh :

— Uyển nhi mi hãy đến công tử đi dạo ở trong viện ngắm cảnh cho vui, mi cũng có thể đến công tử đến phòng trang điểm để công tử ngắm và lựa chọn thêm người hầu hạ nữa chăng được. Mi hiểu chưa.

Uyển nhi vội vàng kính cẩn tiếng dạ nhỏ nhẻ.

Mỹ đâu bà đi rồi Tử Nguyên Minh ngục nhiên bảo Uyển Nhi :

— Mụ ta làm gì ở trong viện nầy mà ta nem nếng có vẻ nể oang mụ quá vậy ?

Uyển Nhi đáp :

— Đó là mụ quản lý, coi quyền của mụ rất lớn. bề trong bọn chúng em có đưa nào làm mụ phật ý hoặc không nghe lời mụ là sẽ bị mụ đuổi ra khỏi viện hoặc đem bán vào khác hoặc bán cho các nhà giàu để lấm nô tì, nếu không thì cũng bị mụ đánh đòn rất là khổ sở, làm sao mà chúng em không sợ uy quyền của mụ cho được ?

Tử nguyên Minh lắc đầu nói :

— Nếu vậy uy quyền của mụ ở trong viện nầy lớn quá hả ?

Uyển Nhi gật đầu :

— Dạ, sinh mạng của toàn thể chúng em hoàn toàn nằm ở trong tay mụ.

Ngày như mụ muốn đem giết một đứa trong bọn chúng em cũng của công cơ mà !

Tử nguyên Minh chợt nhớ tới việc Uyển Nhi vừa nói mụ ta có quyền đem bán các kỹ nữ cho những ngày ở giữa cô. Chàng nghĩ thầm:

«Nếu vậy, nếu ta tìm mạnh mẽ ra Oanh Oanh ta có thể tìm nàng một cách dễ dàng bằng cách điều đình với mụ nầy để mua nàng»

Chàng liền hỏi Uyển Nhi :

— Còn nếu như khách vãn chơi trong viện nầy mà quyền luyến một cô nào rồi điều đình với mụ để mua luôn cô gái ấy được không ?

Uyển Nhi gật đầu :

— Dạ được chứ nhưng chuyện nầy kiếm cớ lâm, người trả vô đồng khách nào thật tình thương một cô nào đó mới chịu bỏ một số tiền lớn ra để mua về, vì những trường hợp như vậy mụ quản lý biết ý là khách quyến luyến cô gái kia quá nên mụ tìm cách làm khó dễ để điều ép đặt giá thật cao, đặt điều kiện thật nhiều để bắc bộ khách.

Uyển Nhi vừa nói hai tiếng «Bắc lột» nàng vụt khẽ hai tiếng «ối chao» rồi lấm lét đảo mắt nhìn quanh ra chiều sợ hãi vô cùng.

Rồi nàng đưa tay nắm tay Tử nguyên Minh khẩn thiết nói :

— Công tử những gì em nói với Công Tử, nếu có lời nào thất ý xin Công tử đừng nói lại cho mụ quản lý nghe nhé.

Tử nguyên Minh mỉm cười :

— Nàng thật quá lo xa, ta không khi nào như vậy đâu.

Rồi chàng nói nhẹ hàn tay nàng và lâm bộ tình tứ hỏi tiếp :

— Còn những cô gái ở trong viện nầy ? Lẽ đi nhiên nếu người có một trường hợp khác nhau, nhưng tại sao họ lại phải vào trong nầy ? như nàng chẳng hạn ?

Uyển Nhi chợt ra vẻ mặt nét năng buồn rầu nói :

— Chị em chúng em, mỗi đứa đều có một hoàn cảnh thương tâm nên mới phải vào đây thì quy như cô đứa cha mẹ nghèo quá mới không nổi mới đem con bán vào đây để lấy một số tiền, cô đứa lâm thiếp cho người ta hị người ta ghét bỏ, nên bán vào đây, hoặc bị sự lôi đẩy dọa chịu không nổi nên tự nguyện vào đây.

Cũng có những trường hợp cha mẹ đem con đi bán để lấm nô tì cho chủ người ta, nhưng lại bị người ta đem vào đây bán lại vì đó được phải lâm kỹ nữ, thà thì cả trăm đứa, cả trăm hoàn cảnh khác nhau lâm sao mà kể cho hết được.

Tử nguyên Minh thấy Uyển Nhi nói có vẻ buồn rầu thì vội đổi ngay nói :

— Còn trường hợp của nàng, có lẽ cũng có nhiều điều vẫn khác lâm phải không ?

Uyển Nhi lắc đầu :

— Không, trường hợp thì khác : cha bà cha mẹ bán vào đây từ lúc còn nhỏ để lấm tiền ăn uống, lớn lên em bị bắt buộc phải lâm kỹ nữ luôn, em mới lâm được có vài tháng nay.

Nàng chợt tươi trở lại nét mặt ngay và nói :

— Lưới ở trong viện nầy là không bao giờ được để cho khách buồn mà tan lạc đi hết toàn chuyện buồn thảm cho công tử nghe tội của em phật đáng đánh đòn.

Rồi nàng đưa tay kéo Tử nguyên Minh đứng dậy nói :

— Thôi, bây giờ để em dẫn công tử đi ngoạn cảnh trong viện nhé. Công tử là người được mụ quản lý biết đãi lâm đó, nhất là mụ của cho lệnh em dẫn công tử vào phòng trang điểm để ngắm các cô khác nữa.

Tử nguyên Minh nghe Uyển Nhi nói vậy không khỏi cảm thấy trong lòng hãi hùng, chàng lâm bộ ngạc nhiên hỏi :

— Phòng trang điểm là nơi làm thế nào ?

Uyển Nhi giải thích :

— Phòng trang điểm là nơi toàn thể các chị em ở trong viện luôn luôn có mặt thường xuyên để cho khách đến. Chị nào không khách gọi hoặc được người hướng dẫn chỉ định đến phòng nào là có mặt ngay.

Nàng cười liếc nhìn Tử nguyên Minh nói tiếp :

— Công tử, lát nữa công tử đến đó rồi thì hãy nhìn mà lựa chọn nhé, em chỉ sợ đến lúc đó, công tử sẽ không con cần Uyển nhi nữa mà sẽ chọn một chị khác xinh đẹp hơn em nhiều, có phải như vậy không ?

Tử nguyên Minh lắc đầu :

— Không, ta chỉ biết có một mình Uyển Nhi mà thôi.

Uyển nhi nâm tay Tử nguyên Minh lắc lắc :

— Đa tạ công tử những tình ý nồng nàn của em đây nhé.

Tử nguyên Minh mỉm cười gật đầu rồi thong thả dùng lên theo chân Uyển Nhi bước ra ngoài.

★ ★ CÒN NỮA

CÁC BẠN ĐANG YÊU

CÁC BẠN SẮP SỬA ĐI VÀO TÌNH YÊU

hãy tìm đọc :

Lịch sử đời sống tình ái

— nguyên tác RICHARD LEWINSOHN, Tiến Sĩ Y Khoa, Tiến Sĩ Chánh Trị Học Hàn Viện Hật Nghiên Cứu Sinh Lý Viennes, bản dịch Lê Thanh Hoàng Dân

— tác phẩm phác họa lại tiến trình luyến ái các sau người kể từ ngày hai bên đầu mà, cho người đến hôn

— tác phẩm nói cho người đọc những chân trời chưa từng được khám phá về tình yêu

— tác phẩm đề cập một cách thiết thực những vấn đề quan trọng liên hệ đến đời sống lứa đôi : những quan niệm mới về hôn nhân, sự ngoại tình và không con, việc hạn chế sinh sản, cách thụ thai nhân tạo, những lý thuyết của Freud và Adler, bản chất tình ái Nga Sô, mấy lý do tại Nevada, nghệ thuật đàn mà, những khám phá của Kinsey vv...

NGƯỜI PHÁT HÀNH :

nhà xuất bản KỲ NGUYÊN

45 NGUYỄN THÔNG SAIGON

SÂN KHẤU TRƯỜNG

HUY TRƯỜNG PHỤ TRÁCH

NHỮNG VẤN - ĐỀ LÀM CẢI - LƯƠNG XUỐNG DỐC VÀ NGUY - NAN

SOẠN-PHẨM ÍT KHÍCH-ĐỘNG

SỰ SAY MÊ CỦA KHÁN GIẢ

Tuồng soạn lớt phớt bề ngoài mà không đi sâu vào suy tư thầm kín của dân chúng.

● HUY TRƯỜNG

Trong những số rồi chúng tôi đã phân tích các nguyên nhân bên ngoài đã làm cho cải lương xuống dốc từ Tết Mậu Thân cho đến nay. Các nguyên nhân ấy là: Tình hình thời cuộc, an ninh ảnh hưởng đến số khán giả xem cải lương đêm phim, sân khấu tạp ở đã thành lâm cải lương không xem trình diễn: Cải lương Truyền kinh là nguyên nhân trước nữa; và đời sống dân chúng khan hiếm là nguyên nhân thực tế khiến dân chúng không bỏ tiền ra xem hát.

Lại còn nguyên nhân bên trong của cải lương, cũng vì đó mà cải lương càng ngày càng thấy bị quan hơn kan gio.

Nguyên nhơn soạn phẩm thiếu khích động

Trong những lớp gian dây, vì chủ trương lệch lạc nên đã đem lên sân khấu những vở tuồng không khích động được tinh cảm của quần chúng đã đem lên sân khấu những vở tuồng thể hiện thái độ của soạn giả được đúc kết bởi thái độ của số đông chúng trong xã hội hiện tại hay ít nhất của thời xa xưa nhưng nói bóc lộ được những tinh tình cao đẹp của dân tộc Việt-Nam hàng, cao thượng, vị tha, bất khuất...

Người ta đã vỗ đang chạy theo những loại tuồng xã hội được cho là thời đại nhưt vẫn mang lên sân khấu những hình ảnh thời đại nhưt để chăm hiểm hay để chọc cười khán giả trong mấy giờ đồng hồ. Hoặc là người ta đem lên sân khấu những vở tuồng phóng tác phim hay tiểu thuyết kiếm hiệp đang được đang đón khách, đọc giả say mê.

Vở tuồng kiếm hiệp, quanh đi quẩn lại chỉ có những chuyện thù cá nhân, thù gia tộc để rồi kết khúc bằng những sát-nhân định sẵn cho các chuyện kiếm hiệp. Cả đến những con người vô hiệp chính, tả cũng đã từng được các tiểu thuyết vô hiệp phóng loại tăng đặc tính mà chỉ thích hợp với những người Trung Hoa của xã hội phong kiến.

Các các vở tuồng xã hội trên sân khấu, người ta chỉ gắng mô phỏng lại hình ảnh thực sự thiếu chiều sâu của xã hội với sự trình bày đơn thuần về con người, về những sự kiện người ta nhận thức một cách thiếu sót thì vở đó đưa lên sân khấu đã tự cho rằng tuồng tích đã phản ánh, đã chạy theo đúng sự tiến hóa của con người trong một khung cảnh xã hội cố định, đúng khung trong cái không tư tưởng nào đó.

Không đi vào suy tư thầm kín của dân chúng

Hai loại tuồng hiện đang trình diễn nhiều nhất đó đây như Vô hiệp Trung Hoa và xã hội thời đại thiếu chiều sâu đã không phản ánh được tâm tư thầm kín và đúng nhất của dân chúng hiện thời.

Tuồng loại vô hiệp thì chỉ thể hiện được những chuyện thù vụn vặt của nhân quyền Trung Hoa thời trước không thích hợp với sự thẩm của người Việt đương thời đang mong nhiều lấy đức nhựa của Hoàng Khâm. Anh cho biết sau khi thâu mãn qua đời, anh người việc viết tuồng giao cho đoàn Dạ Lý Hương, vì anh là soạn giả thường trực. Hoàng Khâm cảm đang điều khiển một cũng việc làm ăn khác cũng trong phạm vi văn nghệ.

Anh thành lập một xưởng thâu băng Cassette tân, cô nhạc vẫn tuồng cải lương đã bán trong thị trường Việt Nam và bán ra ngoại quốc.

Nghệ Hoàng Khâm nói về việc thâu băng Cassette nhiều anh em lo ngại vì vài ngày tới đây sẽ có một cuộc hợp của các bàng đầu, soạn giả, nghệ sĩ để chống lại việc thâu băng Cassette của những người ngang

SOẠN GIẢ HOÀNG KHÂM

khai - trực xưởng thu băng Cassette

Vừa rồi chúng tôi có gặp soạn giả Hoàng Khâm. Anh cho biết sau khi thâu mãn qua đời, anh người việc viết tuồng giao cho đoàn Dạ Lý Hương, vì anh là soạn giả thường trực. Hoàng Khâm cảm đang điều khiển một cũng việc làm ăn khác cũng trong phạm vi văn nghệ.

Anh thành lập một xưởng thâu băng Cassette tân, cô nhạc vẫn tuồng cải lương đã bán trong thị trường Việt Nam và bán ra ngoại quốc.

Nghệ Hoàng Khâm nói về việc thâu băng Cassette nhiều anh em lo ngại vì vài ngày tới đây sẽ có một cuộc hợp của các bàng đầu, soạn giả, nghệ sĩ để chống lại việc thâu băng Cassette của những người ngang

Học cô Nhạc không tốn tiền

Vào đầu tháng 9-1969, lô C4 nhạc Ba Đước ở số 34/22 đường Cho văn An, Bình Tây, Quận 6 sẽ mở một khóa mới dạy tạo nghệ sĩ mầm non để cung ứng cho sân khấu cải lương, Đài phát Thanh và Đài truyền Hình cũng như các phòng trà cô ca nhạc.

Nhạc sĩ Ba Đước sẽ thâu một số học viên miễn phí. Vậy học viên muốn học cô nhạc không mất tiền sẽ đây đến số hiệu trên. Cấp Tiếp hôm nay có loan tin này sẽ được nhạc sĩ Ba Đước tiếp nhận vào học khóa mất tiền.

Xin nói rõ là chỉ có 6 học viên đầu tiên được nhận vào học khóa mất tiền mà thôi. Những người tới trễ xin chờ dịp khác và xin liên lạc bằng thư hay trực tiếp với ký giả Huy Trường ở tòa soạn báo CấpTiến.

Nhạc sĩ Trường Sa Làm Đại nhịp hội

Nhạc sĩ Trường sa, cũng là Đại uy Phường trưởng Phường Chánh Hưng.

Dù làm phường trưởng nhưng Trường Sa cũng không quên sáng tác đêu đều. Và người quen thường thấy anh có mặt ở các buổi đại nhịp hội nhạc mới vậy.

Mới đây, anh cho biết, đúng 15 giờ ngày 31-8 anh sẽ tổ chức Đại nhạc hội tại rạp Phi Long xóm cầu. Với số tiền lời của Đại nhạc Hội này anh sẽ cho đồng bào nghèo Phan Thế Hiển. Đại nhạc Hội của Trường Sa sẽ có đông đủ mặt các nam nữ nghệ sĩ Thủ đô. Đặc biệt nhất là có cặp bảy trăng Vân Vi, Vân Hoàng.

Lưu việc nghĩa như vậy, đáng hoan nghênh Trường Sa lắm!

Bao giờ các hãng dĩa nhựa hợp ?

Tuần số kỳ rồi chúng tôi có loan tin các hãng dĩa sẽ họp vào ngày 4-9-69 để bàn việc chống lại những người lấy dĩa thâu vào băng cassette để bán, và thương hiệu thật thiệt quyền lợi của hãng cũng như ảnh các soạn giả, nghệ sĩ.

Vào giờ chót, chúng tôi hay tin rằng các ông chủ hãng dĩa sẽ đến cuộc họp lại một ngày sau rất gần tại dĩa điểm nhà hàng Quốc tế.

Trong cuộc họp này sẽ gồm các thành phần bị thiệt thòi quyền lợi như nhau như chủ nhân hãng dĩa, soạn giả, nghệ sĩ văn vân...

Ngày mai một số kỳ giả sẽ được mời tới tham dự cuộc họp này. Chúng tôi sẽ theo dõi và loan báo sau.

Hoài Ngọc hốt thuốc Bắc cho Hữu Thính

Hữu Thính, con bà bầu đoàn TMTN hiện đang phục vụ tại đoàn văn nghệ Biệt Động Quân. Anh bị bệnh cuồng bao tử phải nằm ở Bệnh viện Cộng Hòa.

Nhân một buổi vẻ thăm chú gặp Hoài Ngọc anh này xem tướng là biết Hữu Thính bệnh lâu. (Thầy thuốc bắc nào rất hiểu cái tướng). Hoài Ngọc, Kỷ giả kịch trường đặc nhứt ở đây biết hốt thuốc bắc, lão thông 4 loại thuốc Quân, Thần, Tá, Sứ gồm mấy trăm vị. Anh đã hốt thuốc cho Trường Xuân cũng lão mọc tóc đi trọc đầu đang vai Mãng Cổ, hốt cho Loan Thân đang vai nghệ thời trang, vì hốt cho Ngọc Điệp thăng thuốc chưa vừa ăn, không đau lưng. Bởi vậy Hoài Ngọc đã nghị Hữu Thính uống thuốc bắc do anh ta toa lai cho cân thận đến tăng.

— Uống vô 3 thang là mạnh liền. Tuy nhiên phải nhớ là đe Mầy có thấy tao uống là đe hàng? Bị vậy mà tao uống cả trăm thang rồi mà cứ ốm hoài hả!

Từ thoại kịch đến cải lương

Thoại kịch «La sâu Riêng» của soạn giả Hoàng Đăng trước nghề sĩ Kim Cương trước đây được Ban Kim Cương trình diễn trên các đại nhạc hội và giải hai thành công rạng được khán giả tán thưởng nhiệt liệt.

Bây giờ Hà Triều lại mang vở kịch an khách này thêm thắt bớt cả lại để nó trở thành vở tuồng «La Sâu Riêng» và được đoàn Thanh Minh Thanh Nga ta mắc khán giả của đêm ngày 1-9-1969 tại rạp Olympic.

Vở kịch của Hoàng Đăng vốn rất đã ăn khách, được nghề sĩ gan cốt của đoàn TMTN thể diễn, tuồng này tăng được khán giả ưa thích tại nhiều nơi rồi.

Cho xem «La Sâu Riêng» cải lương như thế nào?

Thành Được hát chầu ở Dạ Lý Hương

Nghề sĩ hiếu danh Thành Được vừa đến là một trong hai chú nhân của đoàn Tân Tài Tử được Khởi đoàn hát mời về Thủ đô diễn tuồng "Ngũ Long Hồ" của Hoa Phong. Thành Được đã nhập ngũ và học tập quân vụ tại Trảng.

Ngày rồi sau khi mãn khóa, Thành Được đã được chuyển về phục vụ tại Tổng Cục Chiến tranh.

Vừa rồi, Dạ Lý Hương có mời Thành Được về hát cho khán giả xem và Thành Được đã hăng hái nhưng vì tiền thù lao thì ngân đau chưa đớt khoát.

Tuy nhiên, có điều chắc chắn rằng Thành Được sẽ có vai trong tuồng sắp tới của đoàn này là «Phan Gia Ngọc Tài Bên Nước» của Quang Hà.

Kiều Mai Lý sẽ đi đoàn nào ?

Đào Kiều Mai Lý đã gia nhập đoàn Dạ Lý Hương bắt đầu từ 1967 và trong vở tuồng Bà Chúa Đồi Trà của Quy Sắc do đoàn này trình diễn ngày rồi là cô chủ ý tới giọng ca ngọt ngào của cô đu tăng lượng có chưa vững vàng lắm.

Bây giờ nghề nghiệp của Kiều Mai Lý tăng tiến thấy rõ, thì vũng đã đến lúc cô mãn gian khó với đoàn hát này và nghề đào hiện đang có 2 đoàn đang thương lượng mời cô về cộng tác là đoàn Hoa Anh Đào Kim Chưởng và Công ty Kim Cương.

Kim Chưởng thì đã quyết hắt Kiều Mai Lý nên chẳng biết bà Kim Chưởng có giành được cô đào này không?

Tuy nhiên, chẳng biết ở đoàn Dạ Lý Hương, còn có «Cái gì để cám chân Kiều Mai Lý lại không? Chờ xem!

SOẠN GIẢ QUANG-HÀ VỚI TUỒNG XÃ HỘI

PHẬN GÁI MƯỜI HAI BẾN NƯỚC

Đoàn Dạ Lý Hương tại rạp Quốc Thanh trong năm quatrình diễn tuồng xã hội thời đại của Triều Hoa và Ngọc Hoàng là «Phần Đặt Sau vô tuồng sau.» Dạ Lý Hương trình diễn tế tiếp một vở tuồng xã hội thời đại là Dạ Quang và Trần Hà.

Quang Hà là soạn giả đã gây sôi nổi trong làng báo và cải lương với vở tuồng xã hội thời đại «Đêm Tả» Hàn nay với tuồng này, soạn giả đã cập đến một vấn đề mà trên nay người ta đã phê bình lời nhưng trên thực tế người ta chưa giải bỏ được.

Đó là vấn đề «mảo đăng bộ đầu».

Chúng ta chờ xem coi soạn giả Quang Hà nhìn vấn đề như thế nào và các tiếp hay không.

Vở thanh phần đào kép thể diễn trong soạn phẩm, được biết có: Thành Được, Đăng Thanh Lam, Ut Hiền, Vân Chang, Thanh Việt, Kim Quang, Bạch Tuyết, Phượng Liên, Bích Thủy, Ngọc Loan Anh, Bé Hoàng Vân...

Tuồng «Phần gái mười hai bến nước» khai trương trong tuần này.

TỆ TRẠNG SÂN KHẤU LÀM CÁC ÔNG BÀ BẦU, SOẠN GIẢ ĐIÊN ĐẦU

NHẠC-SĨ BỎ TẬP TUỒNG

✱ Nhạc sĩ Tân, Cô nhạc vì không được xem trọng nên thường hay chểnh - mảng trong việc tập tuồng.

● TRẦN ĐÔNG PHONG

(TIẾP THEO)

Qua mấy số rồi chúng tôi đã nói về tệ trạng đào kép bỏ tập tuồng khi có thông báo tuồng phải gấp để khiếu các ông bầu vô soạn gấp tức tốc mà không thể sửa nói gì được và khi vở tuồng được cáng điền quanh dàm đầu có nhiều chỗ tại đoàn thì khán giả đã đòi nhau chê tuồng đó, bán chỉ xem rồi viết bài phê bình đó. Thế nên đầu chu sau đó vở tuồng có được đào kép điền một cách đúng như ý muốn của soạn giả, đạo diễn, nhưng ảnh hưởng tai hại rồi những đêm hát đầu nên cũng đã qua hại rồi, khó mong cứu vãn lại được.

Người nghề sĩ bỏ tập tuồng, chán cô nhạc sĩ tân cô nhạc bỏ tập tuồng bị thiệt hại không ít.

Nhạc Sĩ cô Nhạc bỏ tập tuồng

Phần nhiều đoàn hát trong các buổi tập tuồng thường thấy chỉ có một hai nhạc sĩ ngồi tập lại, các nhạc sĩ khác đều vắng mặt. Cô đoàn phần nhiều thì các nhạc sĩ đã vắng mặt cô đoàn phần nhiều phải tan ném đã cho nghề sĩ hát bởi đó nên nhạc sĩ nhạc sĩ tập tuồng, cô nhạc đã cho nghề sĩ hát bởi đó nên nhạc sĩ nhạc sĩ tập tuồng, cô nhạc

Nguyên tác : KIM DUNG

(TIẾP THEO)

CHƯƠNG 29

Máu đổ trên núi Hoa Sơn CÁO LỖI

Vì thời tiết xấu máy bay Hong Kong tới trễ, hôm nay Tiểu Ngạo Giang Hồ tạm ngưng một ngày. Ngày mai «Tiểu Ngạo Giang Hồ» sẽ đến với bạn đọc như thường lệ...

Trân trọng cáo lỗi cùng bạn đọc.

— C.T.

Quanh vụ Nga sô có thể tấn công các lò nguyên tử của Trung Cộng

HOA THỊNH ĐỐN 30-8 (AP) B. Ngoại Giao Hoa Kỳ bác bỏ người tin cho rằng Ngoại Trưởng William P. Rogers đã tức giận với Cơ Quan tình báo trung ương (CIA) vì đã tiết lộ tin là Nga có thể thực hiện ý đồ phá vỡ cảnh tạc các lò nguyên tử của Trung Cộng.

Tham vụ ngoại giao Robert J. McCloskey đã không từ ra là theo đó phe cáo trông "một vụ mà ông Rogers thành nghề nghiệp giữa các tổ chức tình báo. Ông Rogers nghĩ rằng CIA Richard Helms và một vài kỹ phi bất đồng nhau.

Mặc dù tư bản không có mặt trong bữa cơm để chỉ biết chính ông Helms đã cho biết là có thể có một cuộc tấn công Nga Sô vào các lò nguyên tử của Trung cộng và CIA hoàn toàn vô tội trong vụ các quân nhân lực lượng đặc biệt tại Việt Nam.

Đường lối của CIA trước nay là giữ thái độ im lặng với các điều biết quốc tế mà vẫn là thói của CIA luôn luôn bảy đặt trước đã CIA mất tiếng.

Thường thường khi CIA bị lỉ ke rồi I cơ quan nào trong một vấn đề gì, CIA thường nhờ cơ quan kia phổ biến một thông cáo để gỡ tại tiếng cho CIA.

Tuy nhiên trong vụ các quân nhân lực lượng Đặc Biệt tại Việt Nam. Quân Lực Hoa Kỳ đã tự chối không chịu công bố một lời chính thức nào về lời của luật sư bênh vực cho những chính CIA đã ra lệnh người VN kia. CIA thì cho rằng không có ra lệnh gì cả. Quân lực Hoa Kỳ vẫn im lìm không tuyên bố gì trong lúc cuộc điều tra đang diễn tiến.

Về cuộc tranh chấp Nga—Hoa, có thể chính Sô Viết đã cho-tung tin là có thể tấn công Trung Cộng để Trung Cộng sợ. Cũng có thể những ông nhóm Cộng Sản chống Ngô lũng ra vì mục đích tâm lý.

Quan điểm chính thức của Hoa Kỳ là các cuộc đụng độ giữa Nga và Trung Cộng khó có thể đi xa hơn các cuộc đụng độ ở vùng biên giới.

Ông Mc Clinkey chả lưỡi tuyên bố trước đây của Ngoại Trưởng Rogers về vấn đề sáng. Ông cũng khẳng cho tăng lời tuyên bố của ông Helms đã lìm mái tính cách trung lập của Hoa Kỳ trong cuộc tranh chấp Nga—Hoa.

AP tung tin..

(TIẾP THEO TRANG 1)

Các nguồn tin chính phủ và tin ngoại giao cho rằng TNS Trần Văn Lắm từng tham gia chính trị từ thời cụ Diệm (Chủ Tịch Quốc Hội) sẽ làm ngoại trưởng thay thế ngoại trưởng Trần Chánh Thành sắp đi.

Có tin nói rằng một ghế phó thủ tướng được dựng nhằm và người được mời giữ ghế đó là ông Nguyễn Hữu Hạnh, Thống đốc Ngân Hàng Quốc Gia. Cái ghế phó thủ tướng này sẽ đặc trách các vấn đề kênh kinh tế của Miền Nam.

Người ta cho nói rằng ít nhất có năm ông bộ trưởng trong chính phủ Hương được mời ở lại, đó là các ông quốc phòng Nguyễn văn Vỉ, tư pháp Lê văn Thâu, cải cách điền địa Cao văn Thân, các tục Paul Nur XDNT Nguyễn văn Vàng, và đại tướng Khiêm sẽ kiêm nhiệm ông trưởng nội vụ.

Còn Hội Đồng Tư Vấn ?

Các nguồn tin vẫn tiếp tục tung ra rằng TT Thiệu cần có những kế hoạch thành lập một «Hội Đồng Tư Vấn» gồm những nhân vật đại diện các đoàn thể chính trị, và cả các đoàn thể tôn giáo lớn. Lại có cả đại diện của phe quân nhân cũng sẽ tham dự. Hình như người Mỹ rất muốn có cái vụ này.

Các nguồn tin từ phía TT (theo AP), thì trong Hội Đồng Tư Vấn lại có thể có cả ông Phan Văn Hương. Thủ Tướng đương ra đi, cựu bộ trưởng kinh tế Âu Trường Thanh (Cộng lý cựu ông cố viên TT)

Ông Âu Trường Thanh được nổi tiếng nhờ quan niệm chính trị được gọi là phóng khoáng của ông. Một hội đồng tư vấn như thế cũng tương tự như một tổ chức mà VC đã đưng lên bên cạnh chính phủ cách mạng lâm thời của họ, và gọi là Hội Đồng Cố Vấn.

Hội đồng tư vấn này có thể được giao cho nhiệm vụ dọn đường cho những cuộc thương thuyết tương lai với VC (?)

TIẾP THEO 4 TRANG 2

Nếu biết rõ chúng tôi thuộc thành phần như thế nào. Vì nếu chúng tôi có lên điều gì phản, sẽ bắn liền. Đừng trách lúc ấy là (?) Nam Hương nói thì chắc chắn là chúng tôi đã ngồi tù rồi lâu, chứ bảo gì có cơ hội ngồi mặt chỉ trên kẻ ra thế.

Một sự nghe lóm rồi phóng đại bàn tin ?

Mới đây (ngày đúng của Phòng trả cứng tiếu, do đó Thị Trưởng đăng điều và ký tên, số 5380/HC/I ngày 1-8-69, nguyên văn ghi như sau :

— Cũ Ký biên bản số 1 ngày 24-6-69 và văn thư số 3252 TMM UVQT ngày 2-7-69 của Ủy viên Quốc trên Đà Nẵng ;

— Chiếu văn thư số 2242 CSQG/CS ngày 5-7-69 của Nha Cảnh sát QG Vùng 1 ».

Rõ thì sau đó chúng tôi bị đăng của Phòng trả cho đến nay vẫn lý do nên trong lệnh đó ở cửa là «LÊN LÚT BIÊN PHÒNG TRÀ THÀNH NƠI KHIÊU VŨ, DÙNG NỮ CHIÊU ĐÃI VIÊN CHƯA KHAI BÁO LÝ LỊCH VỚI CƠ QUAN AN NINH ĐỊA PHƯƠNG, CHIÊU ĐÃI VIÊN KHÔNG BẢN ĐỒNG PHỤC THEO THỂ THỨC ĐÃ ẤN ĐỊNH ».

Nguyên ký của việc này xuất phát từ sự kiện đã xảy ra như sau :

— Vào lúc 5 giờ 3ọ ch ều ngày 24 tháng 6 năm 1969, dưới sự chỉ huy của Đại tá Quân trấn trường Đà Nẵng chúng một số yếu nhân :

— Ông Phó trưởng ty Cảnh Sát QG Đà Nẵng

— Ông Trưởng Phòng Cảnh lực và một số sĩ quan cấp tá phục vụ tại Biệt Khu Quảng Đà, sĩ quan cấp úy tại cơ quan Quân cảnh, và 2 ông Đại diện Báo chí (sau này chúng tôi biết tên là Hương Nhân và Mộng Đài). đã bắt thình lình tộ đến kiểm xét phòng trà chỉ ở tôi trên vừa thượng (thường được gọi là lầu 3).

Kết quả của sự khám xét chúng có chuyện gì gọi là động tới hay ghi pháp cả mà chỉ chung quanh vấn đề như hình dáng của nữ nhân (Tuy nhiên sự thật có đúng như thế không, Thông tin sẽ trình bày sau trước đích KÊU OAN trong cả tâm khác).

Chuyện đó có thể thôi mà thôi. Nhưng rồi đã đăng của Phòng trả mà kỳ giả (?) Nam Hương đã xin, mà sau đó, làm cho cả sống lại trong vài ngày sáng sớm giữa thang tám dương lịch» (lời của kỳ giả (?) Nam Hương nói).

Điều này làm cho tôi liên tưởng đến câu chuyện Phi Thu Ba không ngờ vượt nhanh hơn ánh sáng mà kỳ giả (?) Nam Hương đã ngồi trong Phi thuyền do đó chúng kiến sự khám xét của cơ quan công lực trong buổi chiều 24 tháng 6 năm 1969 (vì phải đi nhanh như thế nên giữa tháng 8 y mới chúng kiến cảnh trượng xảy ra cuối tháng 6 ?)

Nếu không thế thì y chỉ nghe lóm rồi phóng đại bàn tin sai hết tất cả vẫn tế thông gian, thời gian cũng sự kiện lừa hết !

Lời nói cuối cùng

Chả đích viết bài phân đối và thách thức kỳ giả (?) Nam Hương, chính là chị em chúng tôi muốn cho đây qua công chúng Đà Nẵng thấy rằng điều mà kỳ giả (?) Nam Hương viết hoàn toàn sai sự thật và có những dụng mưu riêng. Một cách thiết thực nhất thì dụng mưu đó là cố tình làm cho chị em chúng tôi phải sợ nghiệp, phải nằng trong cơ cực với đến con 11 đứa.

Mặt khác chúng tôi muốn biện minh cho chánh quyền địa phương — nhất là Tòa Thị Chính và Ty Cảnh Sát Quốc Gia Đà Nẵng thấy rằng chúng tôi là qua nhân của sự chụp mũ, vu khống, và mang nằng quá vị công mình xét đoán.

Sự đồng của Phòng trả chúng tôi một cách vô cùng oan ức, từ khẩy đến nay tôi đành cắn-răng chịu đựng và đầu đơn khắp nơi để kêu oan, chớ chưa bao giờ «thất lòn than thở» trên mặt báo, nhưng bây giờ chúng tôi phải phản đối kỳ giả (?) Nam Hương, vì y đã chụp mũ trắng trợn và gây tác tại đến sự nghiệp làm ăn của chúng tôi. Mang nằng quá vị chánh quyền địa phương thông cảm cho tôi ở cái thế tự vệ.

(CÒN TIẾP)

90.414 ?

TI-VI HƯ

gọi ngay ĐT:90.414

Hãng VIỆT-TUYẾN Radio

13, ĐOÀN THỊ ĐIỂM — SAIGON

- Xưởng sửa chữa tất cả các loại máy điện tử trên 20 năm kinh nghiệm, có giấy phép sửa chữa máy truyền tin, truyền hình.
- Chúng tôi sẽ gởi ngay chuyên viên đến tận nhà chăm sóc máy móc cho quý khách, hoặc máy bị hư sẽ được mang về xưởng sửa chữa và giao lại tận nhà.
- Sửa chữa thành thật, nhanh chóng, giá phải chăng, bảo đảm.

TIN CHIẾN SỰ

Vàng vây đồng minh thất chặt tại Quế Sơn nhưng

Quân BV có thể đã thoát ra khỏi vùng này vì chưa có cuộc giao tranh nào xảy ra cả

SAIGON 30-8.— Hơn 3.000 quân đồng minh hôm thứ Bảy đã đó g kín các lối thoát ra ngoài vùng lũng Quế Sơn trong nỗ lực vây và tiêu diệt 900 quân Bắc Việt đã chuyển đến đây sau 13 ngày giao tranh ác liệt.

Các tư lệnh Hoa Kỳ có mặt tại đây cho biết Cộng quân có thể thoát vòng vây nếu chúng đã chuyển khỏi vùng nói xây từ ngày thứ sáu. Người ta tin là 900 quân thuộc SĐ2 BV đã g tìm cách rút ra khỏi vùng Quế Sơn và các cuộc oanh kích hồi thứ Bảy nhằm cắt mọi đường rút lui của địch.

Các lực lượng đồng minh hiện đóng ở các vị trí có thể tiếp xúc nhau nếu họ hết gặp quân Việt Bắc vào trong vùng lũng Quế Sơn.

Chưa có cuộc giao tranh nào xảy ra. Điều này có nghĩa là quân Bắc Việt có thể đã thoát ra khỏi vùng vây.

Các phòng phóo cơ Hoa Kỳ hôm thứ Bảy đã t ừ xuống vùng này các bom loại 2 ngàn kỳ trong khi quân đồng minh tiến vào các vị trí gần các ngả đường rút lui của địch.

Một trực thăng bị bắn rớt

Giới chức quân sự cho biết cộng quân đã bắn rớt một trực thăng OH6 của Hoa Kỳ. Chiếc trực thăng này rơi xuống I khu rừng cách Saigon 145 cây số phía đông bắc. Viên phi công bị thương đã được cứu thoát sau đó.

Phát ngôn viên cho biết chiếc trực thăng này bay xuống vùng rừng nguồn cây để như cho cộng quân nổ súng hầu biết rõ vị trí của chúng. Khi địch vừa khai hỏa thì phi cơ bay bắn xối xả, hạ 5 cộng quân trước khi trúng đạn và rớt xuống đất.

Chạ trực thăng thác chở binh sĩ thuộc sư đoàn không kỵ cấp thời tiếp đến địa điểm này và không gặp I sự kháng cự nào. Viên phi công bị thương đã được đưa về căn cứ.

11 vụ pháo kích và 7 phi vụ của B-52

Trong đêm thứ Bảy rạng ngày Chủ Nhật, Cộng quân đã gây ra 11 vụ pháo kích trên toàn quốc, trong đó có 6 vụ được coi là đáng kể vì đã gây ra tổn thất.

Tại Quảng Ngãi, Cộng Quân đã bắn vào 3 vị trí của Hoa Kỳ.

TIẾP THEO 1 TRANG 2

Sắc lệnh số 092-SL/THT PC ngày 25-8-1969

Các hưu viên hoặc người kế quyền lý thuộc Quỹ hưu bổng Văn Giai Việt Nam được hưởng phụ cấp đặc biệt 1000 đ mỗi tháng.

Phụ cấp này không được cấp phát cho các hưu viên hoặc người kế quyền làm việc tại công sở.

Các hưu viên được lưu dụng hoặc tái dụng chỉ được hưởng phụ cấp đặc biệt 1.000 đ hàng tháng trừ thêm trong phần lương mà tại công sở.

Phụ cấp đặc biệt dành cho các hưu viên hoặc người kế quyền lý thuộc Quỹ Hưu Bổng Quốc Gia Việt Nam sẽ được ấn định do một văn kiện ban hành sau.

Mặt đơn vị TQLC khác tại cách Tam Kỳ 36 cây số về phía Tây bị bắn 5- viên súng cối-60 ly, nhưng tiền thất được coi là nhẹ.

Tại Bình Long, cộng quân bắn 25 viên súng cối 60 và 82 ly vào địa điểm tại Quản Lợi lúc 9 giờ tối thứ Bảy. Vào lúc 11g đêm chúng lại bắn thêm 15 trái, nhưng có hại sự đều không gây tổn thất đáng kể.

Tại Định Tường, vào hồi 22g00 đêm qua, Cộng quân phóo kích Ấp qua súng cối 82 ly vào đồn ấp ĐPQ tọa Ba DB Mỹ Tho (54.2 TN Sài-Gòn). Cuộc phóo kích của địch làm cho I binh sĩ bị thương.

Trong ngày thứ bảy các phóo đài bay B52 đã thực hiện 5 phi vụ xuống các địa điểm có địch tại Long Khánh, Phước Long và Phước Bình.

Sáng sớm ngày chủ Nhật, các phóo đài bay vẫn tiếp thực hiện 3 phi vụ tại Bình Long và Thủy Đức.

Tịch thu 15 tin thực phẩm của Cộng Quân.

Các binh sĩ VNCH hôm thứ Bảy đã khám phá được 2 kho lương thực của Cộng Quân tại vùng Long Khánh, tỉnh Saigon 93 cây số phía Tây Bắc. Trong số thực phẩm này có I 000 hộp cá và 1.500 hộp sữa.

Danh - sách

(TIẾP THEO TRANG 1)

Mặt vài giới quan sát, mặc cho đầu trưa Chiến Nhạp vẫn cho rằng cũng có thể xảy ra những thay đổi đột ngột vào giờ chót.

Các quan sát viên này đã căn cứ tiên sự nhận định «Nếu có quả nhiều đảng phái tham dự thì hoạt động của nội các sẽ khó mà đồng nhất, nhưng nếu ít các mới, chỉ gồm chuyên viên thì khó đạp ứng được nhu cầu của đất nước là chuẩn bị đều trang chánh trị với Cộng Sản», nếu cho rằng có thể có sự thay đổi đột ngột sáng nay.

Những tin cho rằng có thể có thể xảy ra một sự thay đổi nhu như các quan viên đã le ngoài, và việc cố gắng bổ thành phần không thể trì hoãn được nữa. Chưng tôi loan những tin này với tất cả sự dè dặt thường lệ.

Mặt khác, có tin cho biết chiều Chủ Nhật 31-8-69, các là ở tương Mặt Trận Quốc Gia Dân Chủ Xã Hội cũng đã họp riêng để quyết định về vấn đề cải tổ nội các.

TIẾP THEO 3 TRANG 2

TÂN AN 30-8 (V.E.N). — Năm đoàn Cán bộ Xây dựng Nông thôn tân lập thuộc tỉnh Long An, Cán bộ Xây dựng nông thôn tỉnh Long An, sáng 29-8 đã xuyên thủy, đem hết năng lực phục vụ đồng bào nông thôn, ổn định và xây dựng tại các thôn ấp.

Đại tá Lê văn Tư, Tỉnh trưởng Long An đã chấp nhận lời thỉnh cầu đã đề nghị khuyến nhủ các cán bộ hãy thực hiện đúng đắn những điều cả thụ hoàn tại Trung tâm Vũng Tàu trong khi công tác tại các thôn ấp.

XEM TRANG 5 :

HẠNH PHÚC BUỒN

của AN KHÊ

NHỮNG QUÝ BÀ NỘI-TRỢ SÀNH ĐIỆU ĐỀU BIẾT CHỌN VÀ DÙNG BỘT NGỌT Vị-Hương-Tố

Bột ngọt

Thêm chất dinh VỊ-HƯƠNG-TỐ trong những món ăn Sẽ càng thêm ngon.

DÙNG VÀO NHỮNG MÓN ĂN GHAY NGỌC LÀ ĂN MẶN SẼ THÊM NHIỀU CHẤT BỔ DƯỠNG

天香味精有限公司出品

"VỊ-HƯƠNG-TỐ"

do THIÊN-HƯƠNG CÔNG-TY S.A.R.L. sản xuất tại Việt-nam

VĂN-PHÒNG : 11, Đại-lộ Đồng Tế Chaloen, Đô-thành Saigon

Xưởng Chế-Tạo : Đường VIỆT-HOA 32, Đô-thành Khánh Đông Chaloen ĐT : 36.928

Công thức mới thuốc mới !

hemocalcium B12

trị: SUY YẾU _ CHÂM LỚN KÉM ĂN _ THIẾU MÁU

hemocalcium B12

có chất Sorbitol để giúp cho sự thâm nhuần sinh-tố B12 qua màng ruột mà không bị tiêu hao.

SIFAPP SAIGON — Biểu tượng của nhà thuốc tây

QUÍ BÀ QUÍ CÔ KHỎI LO

HÃY CÓ : **PHỤ NỮ TRƯỜNG XUÂN THẢO**

Là một món thuốc Tân Dược phối chế toàn thuốc quý giá để chữa trị bịnh điều kinh, bế huyết, máu xấu, bạch đới kinh kỳ không đều, khi có tình đau bụng chân đa dưới, đau lưng, chóng mặt, ăn ngủ không được, nước da vàng mét hiểm muộn v.v...

Ai mắc phải bịnh kể trên mau tìm cho được :

PHỤ NỮ TRƯỜNG XUÂN THẢO Nhãn hiệu CÁ BAY

Nhà thuốc SÙNG NGUYÊN 157, Hương lộ 14 Cầu Tre

Đông Dược Sĩ TRẦN NGƯƠN

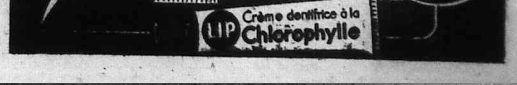
(Có bán các nhà thuốc Việt Hoa K.N. số TIM BYT 2-8-69)

KIM-LINH **PHONG-THẤP HOÀN**

Chuyên trị: PHONG THẤP NHỨC GÂN ĐAU XƯƠNG ĐAU LƯNG NHỨC MỎI V.V...

Hiệu nghiệm mau lẹ

Tổng phát hành NHÀ THUỐC KIM HUỆ : 196 _ LÊ-THÁNH-TÔN _ SAIGON



Văn phòng Đại Biện An-Giang

DỜI ĐỊA CHỈ

Văn phòng Đại Diện nhựt bản Cấp Tiến tỉnh An Giang đã dời về địa chỉ mới, số 565 đường Gia Long-An Giang (Long Xuyên). Vậy đồng bào địa phương có việc cần xin liên lạc nơi địa chỉ mới nói trên.

CẤP TIẾN

Lớp Tối 3/9 • G. S. NỔI TIẾNG NHẤT • DẠY ĐỦ MÔN • NHỊ A — NHỊ B học riêng ★ MỞ THÁT - LỤC - NGỮ - TỪ - TAM - NHỊ (A.B.C) (Lớp mới dạy từ đầu chương trình)

TÂN VĂN HỌC ĐƯỜNG
110-112 Trần Quý Cáp — SAIGON

TÂN-VĂN HỌC-ĐƯỜNG 110-112 Trần Quý Cáp ★ TÂN-VIỆT HỌC-ĐƯỜNG 204 Yên, Đỗ — SAIGON

3-9 KHAI GIẢNG ★ 2 ĐỆ THẤT ANH VĂN (Anh-Văn học theo phương pháp trực tiếp)

3/9 TOÁN LÝ-HÓA (SÁNG, CHIỀU, TỐI) ĐỆ TỨ-TAM-NHỊ AB (LỚP MỚI) G.S. NGUYỄN-LUNG

TÂN-VĂN HỌC-ĐƯỜNG
110-112 Trần Quý Cáp — SAIGON

Toán Lý Hóa Đệ Nhất A,B
2-9-69 Sáng — Chiều
LÝ HÓA: Nguyễn-quốc-Sáng — TOÁN: Trần-văn-Lộc (có thể học riêng từng môn) 135 Trần quý Cáp Saigon.

Toán Lý Hóa Đệ Nhị A,B
1-9 CHIỀU 3g ★ TỐI 7g
TRƯỜNG SƠN 129 Lê văn Duyệt—Saigon

TOÁN LÝ HÓA ĐỆ NHẤT A,B
2-9 CHIỀU 4g — TỐI 7g, G.S ĐẠI, G.S VY
TRƯỜNG SƠN 129 Lê văn Duyệt Saigon

Anh Ngữ NGOẠI-GIAO
1-9 657, Phan-Thanh-Giản — SAIGON; 80, Nguyễn-Thái-Học — SAIGON (GIÁO SƯ Việt-Mỹ)
★ Luyện thi Tế Tài I, II, ABC, khóa sáu và Luận.
★ ĐÀM THOẠI THỰC HÀNH — Anh Ngữ 900 và Ngoại Giao
★ ENGLISH FOR TODAY — VĂN PHẠM CĂN BẢN.
★ THÔNG DỊCH BÁO CHÍ (dịch đủ tài liệu, Chính trị, Kinh doanh, Quân sự, Văn chương, Anh Mỹ, Luật, Y Dược, Khoa học v.v... G.S. VÕ-VĂN-DŨNG).

★ Bạn muốn học tiếng Anh?
★ Bạn đang học tiếng Anh?
★ Bạn đã học tiếng Anh?
BẠN HÃY TÌM QUYỀN
TỰ HỌC 100 GIỜ ĐỌC ĐƯỢC BÁO ANH
Soạn giả TĂNG KIẾN HOA
Một phương pháp tự học tân kỳ, linh động, kết quả chắc chắn giúp bạn trong thời gian kỷ lục đọc được báo Anh.
TỰ HỌC 100 GIỜ ĐỌC ĐƯỢC BÁO ANH
Soạn giả TĂNG KIẾN HOA
đã phát hành khắp nơi (Nhà xuất bản NĂNG MỚI, 45, Bùi Viện Saigon)

TRƯỜNG Quốc Tế 169 Cô Bắc Saigon D.T. 91.675
1-9 SÁNG, CHIỀU: MỞ THÊM CÁC LỚP
— TRUNG HỌC, TIỂU HỌC và MẪU GIÁO
SÁNG, CHIỀU, TỐI: ANH PHÁP BỔ TÚC
ANH VĂN — Dạy cấp tốc cho những người cần đi làm — Tạo căn bản cho học sinh.
Ghi tên giờ chỗ trước — Có G.S. Ngoại Quốc — Mỗi lớp chỉ nhận 30 h.v.

TRUNG TÂM GIÁO DỤC TRÁNG NIÊN CẤP TIẾN
GIÁM ĐỐC: G.S. NGUYỄN VĂN BÔNG
PHỤ TÁ: LÊ THANH HOÀNG DÂN
• Giáo sư danh tiếng: Tiến sĩ, Cao học, Cử-nhân và tốt nghiệp Đại học Sư Phạm Saigon. Thiện chí giúp đỡ học sinh nghèo và quân nhân công chức muốn tiến thân.
1-9-69: Tổng khai giảng các lớp đệ Nhất và đệ Nhị A.B.C.
★ GHI TÊN NHẬP HỌC: Tại Trường Tiểu học Bà Triệu số 11 đường Nguyễn văn Thoại Chợlớn, mỗi tối từ 19 giờ đến 21 giờ.
MỖI LỚP CHỈ THU NHẬN 40 HỌC SINH
★ TRÍCH DẠNH SÁCH BAN GIÁO SƯ
TRIẾT: Lê Thanh Hoàng Dân, Nguyễn văn Sâm, Phạm Thanh Liêm.
VIỆT VĂN: Trần minh Xuân, Trần Trọng Thanh, Trần nhất Hoan, Vũ khánh Thành, Đoàn viết Bửu, Phạm xuân Nhu, Huỳnh thiện Hân.
PHÁP VĂN: Phạm đăng Cảnh, Châu văn Tết, Phạm hiếu Liêm, Nguyễn thành Long, Trần hữu Danh.
ANH VĂN: G.S. Nguyễn thị Huệ, Đoàn văn Chương, Phạm ninh Phách, Trần văn Nhơn.
TOÁN: Nguyễn văn Nhương, Đinh ngọc Ẩn, Trần văn Năm, Dương ngô Thống, Nguyễn phước Hậu.
LÝ HÓA: G.S. Lê văn Đanh, Lưu thanh Lâm, Nguyễn văn Bon, Nguyễn minh Phương, Triệu canh Ngọ, Ngô văn Ba, Nguyễn minh Sáng, Lưu đức Thuần.
VẠN VẬT: B.S. Trần trọng Cân, B.s. Lê thiện Điền, B.s. Nguyễn minh Tân, Nguyễn đức Thái, Phạm hữu Thông, Trần đức Lợi, Tôn thất Trung Nghĩa, Huỳnh Lê.
SỬ ĐỊA: Lâm vinh Thế, Trần văn Thơ, Lê thái Khương, Phạm đan Bình.
CÔNG DÂN: G.S. Nguyễn văn Ngôn, Trần hữu Đức, Kiều Trinh, Hoa thế Nhân, Mạch tử Hải.

LẬP TRƯỜNG

(Tiếp theo trang 1)

Rất có thể là những nông dân hiện đang canh tác ở các vùng mất an ninh trước đây chỉ phải hợp tác với Cộng sản với cách miễn cưỡng. Vì đều cho họ có vẻ bị Cộng sản mê hoặc mà thật tâm cộng tác với Cộng sản, chính quyền quốc gia cũng có thể giúp họ để họ quay về với chính nghĩa quốc gia.

Nhưng dầu sao đi nữa, chính quyền quốc gia cũng không nên vì họ mà lầm thiệt thòi cho những nông dân có tinh thần quốc gia và đã tỏ ra trung thành với Chánh phủ quốc gia. Nhựt là đối với các anh em nông dân hiện đang phục vụ trong quân đội, đang sẵn sàng bảo vệ Tổ Quốc, chính quyền quốc gia cũng không có quyền quên họ trong việc cải cách điền địa hiện tại. Chánh phủ có dành cho họ 300.000 mẫu đất. Nhưng nếu chúng tài không làm, thì đất được dành cho họ là đất chưa khai khẩn ở những vùng hoang vu. Người Việt Nam vốn ít thích rời khỏi quê hương. Do đó, người nông dân hiện phục vụ trong quân đội khác chân là muốn làm chủ ruộng ở làng mình hơn là lấm chủ một khoảnh đất rộng hơn ở những vùng hoang vu xa lạ đối với họ. Như vậy, vấn đề không thể giải quyết một cách gián đi theo chiều hướng mà chính quyền dự liệu được.

TIẾP THEO M TRANG 1

lái và mỗi phi cơ sau khi tắt cả các hành khách đã xuống».

Bất lợi cho du khách Á Rập

BA LÊ 30-8. — Vụ chiếc phi cơ hành khách Boeing 707 của hãng ty hàng không Hoa Kỳ TWA bị quân du kích Palestine buộc hạ cánh xuống phi trường Damas đang gây nên nhiều dư luận xôn xao, vì có nhiều bất lợi cho quân du kích Á Rập. Mọi hành động đều cho rằng vụ này cũng lâm cho tình hình Trung Đông thêm phần căng thẳng.

Ngoại trường Mỹ William Rogers đã lên tiếng cảnh cáo và yêu cầu chánh phủ Syrie phải trả lại hành khách và phi cơ.

Ông cũng đã nhờ Tòa đại sứ Ý tại Damas, hiện đảm trách quyền lợi Mỹ tại Syrie lo liệu vụ này. Ông TTK/LHQ U Thant đã lên tiếng thao thiết và yêu cầu các phe bình tĩnh và giải quyết vụ này trong tình thân hữu hòa hảo.

Mặt ly do được đưa ra để giải thích vụ này, là trên phi cơ có một nhân vật Do Thái quan trọng trong số năm người Do Thái trong tất cả 101 hành khách của phi cơ.

Chánh phủ Do Thái thì tỏ ra bình tĩnh và nói rằng hoa kỳ chịu trách nhiệm hoàn toàn về đường nhiều vì số phận của những người Do Thái đi trên chiếc phi cơ bị buộc hạ cánh ở Syrie. Do Thái tỏ ra hoàn kỉ vì những lời tuyên bố rất rõ của ngoại trường Mỹ.

Người Do Thái bí mật trên phi cơ là tướng Rabin?

Mặt giả thuyết nói rằng quân du kích Á Rập buộc phi cơ nói trên hạ cánh ở một quốc gia Á Rập, là vì họ tin sẽ có một nhân vật quan trọng trong chánh phủ Do Thái đi trên phi cơ này. Nhân vật này, theo tin của quân Á Rập, thì có thể là đại sứ Do Thái tại LHQ và cựu Tư lệnh Do Thái trong chiến tranh năm 1967, ông Rabin.

Mặt giả thuyết thứ hai, là quân du kích Á Rập muốn trả đũa vụ Mỹ tiếp tế phi cơ «cam mai» và các vũ tối tân khác cho Do Thái.

Syrie hứa thả luôn 6 người Do Thái?

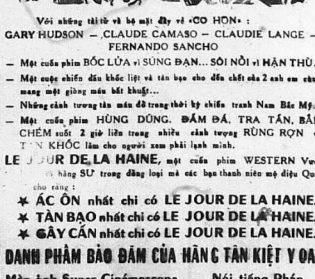
LA MÃ. — Theo tin giờ chót, các hành khách trên phi cơ Boeing 707 của công ty Mỹ TWA bị quân du kích Á Rập buộc hạ cánh xuống phi trường Damas đã về đến La Mã, có ghé qua Nhà đón, trừ 6 người Do Thái, và trường phi hành đoàn. Chánh phủ Syrie đã hứa kín sẽ thả 6 người Do Thái vừa tới chỗ nhật hay vào thứ 2.

4 Lớp ĐỆ NHỊ A, B, C (chuyên học các môn chính Toán Lý Hóa Vạn Vật, Sinh Ngữ, Việt) ĐỆ NHỊ học lại
DÀNH CHO
• Anh-em bị rớt vì mất căn bản ???
• Ai đã học nhưng sắm Đệ Nhị mà vẫn bị rớt ???
• Ai biện đang học Đệ Nhị muốn khỏi bị rớt trong năm tới ???
Mở 3-9 tại 180 LÝ THÁI TỔ (cuối Phan đình Phùng)

SATAKE
Máy xay lúa loại gia đình, (KILACO) kỳ công Nhật Bản. Năng, rất tiện lợi: 200kg một giờ.
Bán tại: Hãng KIMCHI (KILACO) 135 Nguyễn Huệ. Phòng 218 Lầu 1 Thương Xá TAX Saigon.
Đ.T. 93.567

NHÀ HÀNG KHÁCH SẠN **VIỆT-HƯƠNG**
41 Trưng Nhị Vãng Tàu — Lầu I
BUỔI SÁNG: Điểm tâm: hủ tiếu, mì, tôm, cua, gà
TRƯA CHIỀU: Có CƠM PHÁP và đủ các thức ăn miền biển. Bếp chuyên môn.
Đ.T. 9038 Chủ nhân kính mời

TỪ THỨ HAI 1-9-1969
HÃNG «TÂN-KIỆT Y-OAN» HÂN HẠNH TRÌNH BÀY CÙNG QUÝ VỊ TẠI 3 RẠP:
EDEN ⊖ THANH-BÌNH ⊖ NAM-QUANG
Máy lạnh — Chợ Thái Bình — Chợ Đũi
MỘT CUỐN PHIM WESTERN SIÊU ĐẲNG, TÂN BẠO VÀ BI THẢM NHẤT TRONG LOẠI
LE JOUR DE LA HAINE
(HUYNH ĐỆ HẬN THÙ)



Với những tài tử và bộ mặt đầy vẻ «CỌ HỒN»:
GARY HUDSON — CLAUDE CAMASO — CLAUDIE LANGE — FERNANDO SANCHO
— Một cuốn phim BỐC LỬA vì SÚNG ĐẠN... SÔI NỔI vì HẬN THÙ...
— Một cuộc chiến đấu khốc liệt và tàn bạo cho đến chết của 2 anh em cùng mang một giòng máu bất khuất...
— Những cảnh tương tàn mức độ trong thời kỳ chiến tranh Nam Bắc Mỹ.
— Một cuốn phim HÙNG DŨNG, ĐẪM ĐÁ, TRA TẤN, BẮN CHÉM suốt 2 giờ liên tục nhiều cảnh trọng RÙNG RỢN và TỘT KHỐC làm cho người xem phải lạnh sống.
LE JOUR DE LA HAINE, một cuốn phim WESTERN Vượt hẳn SỰ trong đẳng loại mà các bạn thanh niên mê điệu Quốc cho rằng:
★ ÁC ÔN nhất chỉ có LE JOUR DE LA HAINE...
★ TÀN BẠO nhất chỉ có LE JOUR DE LA HAINE...
★ GÂY CẤN nhất chỉ có LE JOUR DE LA HAINE...
DANH PHẨM BẢO ĐẢM CỦA HÃNG TÂN KIỆT Y OAN
Màn ảnh Super Cinémascope — Nói tiếng Pháp
Màu Eastmancolor — Phụ đề Việt Hoa Anh

In tại nhà in riêng của CẤP TIẾN 242 ter, Phan đình Phùng—SAIGON
Quản lý: PHẠM-VĂN-BÊ

CƯỜI NHƯ MÉU

(Tiếp theo trang 1)

Nguyễn lệ một giáo sư từng khiếu năm phụ trách các lớp thi, cũng như đã từng biết qua những nguyên tắc soạn đề thi, tôi xin trình bày sau đây những khía cạnh chuyên môn để qui bạo làm tài liệu bổ ích tham khảo.

Tôi xin lấy đề toán của ban B làm thí dụ điển hình. Nhưng tôi không biết nhóm Toán là môn chính của ban B, nếu vì một lẽ gì mà các thí sinh không làm được bài toán là cũng hết lý nguyên.

Thế mà trong kỳ thi vừa qua không biết cố ý hay vô tình, đề toán đã ra quá khó, nhiều khúc mắc rất quan trọng, vượt xa sự hiểu biết của thí sinh.

Đề đã được soạn một cách quá tham lam, nên đã không cho được đúng vấn đề thích thân và các nguyên tắc soạn đề thi qua các thí thị mà Bộ Giáo dục thường gửi đến quý vị Giáo sư như:

— đề thi phải trình nhiều cạm bẫy, gút mắt

— tránh chọn những đề thi quá dài, không thể làm xong trong thời gian hạn định.

Theo thông lệ một đề toán luôn luôn gồm hai phần:

— phần 1 gồm 5 câu hỏi (mỗi câu 2 điểm)

— phần II gồm 1 bài toán (10 điểm)

Thường mỗi câu hỏi là một áp dụng đơn giản của các bài giáo khoa trong lớp.

Trái lại trong kỳ thi vừa rồi, phần câu hỏi giáo khoa, lại không áp dụng được giáo khoa, phần này được thay bằng 4 bài toán vừa khó, vừa dài, mà số điểm ấn định cho mỗi bài thật quá mức.

Thật vậy, theo ý kiến của nhiều vị giáo khoa, thì ở câu bài đầu, mỗi câu 1 điểm mà phải cần 4 điểm và riêng câu thứ tư phải cho 6 điểm mới đáng với giá trị của nó.

Các ý kiến trên thật rõ, không có gì là quá đáng. Để minh chứng tôi xin phân tích rõ ràng sau đây các câu quan trọng, các gút mắt và sự ép ấm đầm đề được gây trong đề toán để thử thách sự khiếu biết sau sắc của thí sinh.

Tôi xin chọn câu bài thứ 3 và thứ 4 của đề toán làm thí dụ.

Câu 3/ Cho tgx - 2. V^{-3} 5. Tính tgx2x. Suy ra trị số của x trong khoảng (o.II).

Ở đây tôi chỉ trình bày phương pháp để giải bài toán thôi, chứ thật ra, thí sinh muốn giả kết quả không phải dễ gì. Tuy nhiên qua bây chánh là ở phần thứ hai. Theo lẽ qui vị giảm khảo toán có phận sự thì hình như không có thể chỉ sinh làm đúng hoàn toàn phần nầy đi.

Điều nầy không có gì lạ, vì theo tôi biết, ngay 1 giáo sư nổi tiếng về cải kinh kỳ thiêm, mỗi năm đều có bài giải các đề toán đăng trên báo, mà vẫn còn lầm, buồng bã gì các thí sinh, đủ cho đề là thí sinh xuất xắc đi nữa.

Thật vậy đề toán này: suy ra trị số của x trong khoảng (o.II) (Bì)

Sau khi đã làm xong, thì sinh nên cũng đành sinh mình đề hoàn toàn rồi. Mặt số phụ huynh và thí sinh cần thân bao nhiêu sau khi có bài giải toán và kiểm chứng lại và hy thấy kết quả thành đúng như trên, lúc đó họ mới vững lòng.

Thì ra, kết quả như vậy là sai, là dở, vì hầu hết thí sinh đều quên mất điều kiện khác, để là tgx = 2—V3>0.

Tài không tin cạm bẫy đã được cố ý đặt trong đề, tuy nhiên đề như vậy là qua cao, là đồng hóa thí sinh với qui vị giáo sư. Theo tôi, mỗi học sinh đỗ nhất giải, nhiều có thể giả công rồi, vì đây đã hình thành và sáng suốt chưa chắc đã làm đúng cho bài trên, nếu gì các thí sinh Tế Tài I trong phòng thi.

Chưa hết: câu thứ tư càng khó hơn lại thêm đôi đăng đẳng. Công giống như câu 3, câu này, cũng theo lối qui vị giảm khảo, không một thí sinh nào làm đúng hoàn toàn cả.

(CON TIẾP)

Nhắn tin
Bà Tài và cô Hương. Ngày 8-9-69 sắp là đúng 5 tháng, bà vẫn có không trả tiền nhà và càng không cho chồng tôi biết hiện bà và cô đang ở đâu. Chồng tôi phải lấy nhà lại, đã dọc lại vật cho đồ lại chàng tôi lấy đồ trả 5 tháng tiền nhà cho thiếu.
Vợ Chồng PHƯƠNG
Biên-Hòa

XEM TRANG 5
CUỘNG KIẾM CA
của KIM DUNG

Cảm tạ
Chân thành cảm tạ các bạn SVHĐ Đại Đội 71A. Đã có lòng phân ưu phúng điếu cho thầy là:
CỐ THIẾU TÁ
TRƯƠNG NGỌC MẠNG
Thay mặt tang gia thành kính tri ân các bạn
SVHĐ TRƯƠNG VĂN NĂM

Việt Nam Cộng Hòa
Tỉnh Ninh Thuận
Số: 67-HCTQ/QĐ

Quyết định mở cuộc Kiến Điền XÃ KHÁNH HẢI

TỈNH TRƯỞNG TỈNH NINH THUẬN

— Chiếu Nghị Định số 61a-TT/ND ngày 13-5-1969 của Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa về việc đề cử Tỉnh Trưởng Ninh Thuận;

— Chiếu Sắc lịnh số 124-CNTN ngày 31-5-1962 qui định việc Kiến Điền và Quản Thủ Điền Địa tại các địa điểm không thuộc chế độ Sắc lệnh 21-7-1925:

— Chiếu Nghị Định số 443-BCTNT/ND/ĐD/PC ngày 11-10-1962 và Thông Tư số 7289-BCTNT/ĐD/PC ngày 11-10-1962 của Bộ Cải Tiến Nông Thôn ấn định thể thức thi hành Sắc lệnh số 124-CTNT nói trên;

— Chiếu đề nghị của Ty Điền Địa Ninh Thuận;

QUYẾT ĐỊNH:

ĐIỀU 1 — Nay mở cuộc Kiến Điền Xã Khánh Hải, để thiết lập quản thủ Điền Địa.

ĐIỀU 2 — Các Ông Phó Tỉnh Trưởng, Quận Trưởng Quận Thanh Hải và Trưởng Ty Điền Địa chiếu phiếm vụ thi hành Quyết định nầy.

Quyết định nầy sẽ đăng vào công báo Việt Nam Cộng Hòa.

Phan-Rang, ngày 7 tháng 5 năm 1969
Tỉnh Trưởng Ninh Thuận
Trung Tá TRẦN VĂN TỰ

VIỆT NAM CỘNG HÒA
ĐÔ THÀNH SAIGON
SỞ MÃI DỊCH

CÁO THỊ ĐẤU THẦU
Lần thứ ba

MỤC TIÊU:
Cung cấp, bàn, ghế, tủ, băng ngồi, bảng viết... cho Sở Tiểu Học Đô Thành (ấn 2):

NGÀY, GIỜ VÀ NƠI ĐẤU THẦU:
— Ngày 04 tháng 09 năm 1969 lúc 9 tại Văn Phòng Ông Phó Đô Trưởng Saigon số 86 đường Lê thánh Tôn Saigon.

TRỊ GIÁ:
MỘT TRIỆU CHÍN TRĂM BỐN MƯƠI HAI NGÀN BỐN TRĂM NĂM MƯƠI BẢY ĐỒNG (1.942.457400).

KỲ QUỸ TẠM:
BỐN MƯƠI CHÍN NGÀN ĐỒNG (49.000000)

THỜI HẠN CHỐT NỘP ĐƠN DỰ THẦU:
— Trước 18 giờ ngày 03-9-1969.

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ NỘP ĐƠN DỰ THẦU:
— Sở Mãi Dịch Đô Thành, số 86 đường Lê thánh Tôn Saigon.

CƯỢC CHỨ: Vì cuộc đấu thầu được mở trước khi Điều lệ sách được phê chuẩn nên nếu vô tình quý vị có lỡ gì mà Điều lệ sách không được duyệt y, cuộc đấu thầu sẽ được xem như vô giá trị và nhà thầu không được khiếu nại hay xin bồi thường thiệt hại chi cả.

Saigon, ngày 27 tháng 8 năm 1969
TL. ĐÔ TRƯỞNG SAIGON
TỔNG THƯ KÝ,
ĐOÀN VĂN BÍCH

★ KHÔNG ĐI RA NGOÀI Ô
★ THÌ HÃY ĐẾN NAM ĐÔ
Các món nhậu Đồng quê
(CHÁO, CÁ NƯỚNG V.V...)
Cơm thuần tuý Việt Nam
(CANH CHUA THỊT KHO V.V...
KHỞI SỰ TIẾP KHÁCH: 25-8-69
NAM ĐÔ
199 Đại Lộ Nguyễn Tri Phương — SAIGON
BUỔI SÁNG: HỦ TIẾU NAM VANG

Quảng cáo
Văn phòng Giám Định Kế toán Hà Văn Vàng dời về trụ sở mới 151 đường Kỳ Con. điện thoại 99.571.
Yêu cầu quý thân hữu và khách hàng liên lạc nơi địa chỉ trên trong những giờ làm việc.

• Nhạc hay...
• Thực đơn ngon, lạ...
• Nơi hẹn hò lý tưởng, chỉ có:
NHÀ HÀNG CA NHẠC
QUEEN-BEE (lầu 1)
106, ĐẠI LỘ NGUYỄN HUỆ — SAIGON
Mỗi đêm đều có chương trình ca nhạc JOE McCOY và sự góp mặt của các cô TÚY-PHƯỢNG YÊN-LINH, KIM-TƯỚC, NGỌC-ANH, PHƯƠNG NGỌC cùng với những ban nhạc ĐỢT SÓNG MỚI, với những Màn Vũ SEXY hấp dẫn, sống động
CHÍNH THỨC KHAI TRƯƠNG HỒI 16g NGÀY 2-9-69

RAO VẶT RAO VẶT

NHỰT BÁO CẤP TIẾN **Rao Vặt**
3 dòng đầu 60đ, mỗi dòng sau thêm 20đ.

MUỐN CON CÓ TƯƠNG LAI SÁNG LẠN ngay từ giờ hãy cho chúng ăn bột **BABIVIT** do Kỹ Sư Thực phẩm ĐỖ QUANG OÁNH (tốt nghiệp Đại học Pháp Mỹ) chế tạo ĐẶC-BIỆT HẢO VỚI TRẺ EM VIỆT NAM, đầy đủ các chất bổ dưỡng và sinh tố, bổ bổ sức khỏe và trí óc con trẻ

English Lessons
710 Phan thanh Giản, Saigon Giáo ERIC. RICHARD.W DONG dạy theo bộ sách ANH NGỮ NGOẠI GIAO đầy ngữ, nói, viết lưu loát, hiện có nhiều lớp tối, về lãng đến sau cấp và các lớp dành cho sinh viên sắp đi học.
★ ĐẶC ĐIỂM: Học với giáo sư Mỹ sẽ đọc nói, nghe quen.

Nữ công Việt Hồng
475 Phan đình Phùng—Saigon
Dạy trên 20 năm có uy tín ở Thủ đô. Các lớp Âu phục, Việt phục phụ nữ, đã dạy, dạy trên 50 kiểu hợp thời trang. Lớp thêu tay dạy 40 kiểu mỹ thuật. Lớp đan len, thêu máy v.v... Đặc biệt khéo đẹp giảm học phí.

Anh Ngữ
Đàm thoại và căn bản
Chuyên luyện nói các mục như xã giao, buôn bán, nhà hàng, tiếp tân, tiểu điểm thoại, du lịch v.v... Luyện địch bảo chỉ và đơn từ thương mại. English for today cho học sinh. Lớp 8 người. Giáo sư Mỹ luyện giọng. Khóa 4 tháng (3 buổi mỗi tuần). Khóa 2 tháng (6 buổi mỗi tuần). Phòng học máy lạnh. Lớp mới 1-9-69, 130 Pasteur. Phòng 107. Đ.T. 93.567

Học cắt may nên nhớ «ELITE»
371 Đại lộ Trần hưng Đạo 371 (ngang sở Cửa lò Saigon).
— Đã lớp ÂU PHỤC — VIỆT PHỤC — ÂU PHỤC PHỤ NỮ.
— Giáo sư kinh nghiệm, tốt nghiệp tại Pháp, nguyên thủ khoa các trường CÁT danh tiếng tại MARSEILLE và PARIS, có lớp Sáng, Chiều, Tối. Khóa đặc biệt cho học sinh v. sinh viên.

Nghẹt thở...
Bệnh không đau đớn, không chết người, đó là bệnh...??? HỒI NÁCH. Nhưng... lâu khỏi là mất vì chuyên sang quanh. Thuốc Hồi mới U.S.A khỏi ngay tức khắc 200đ.
Sáng chế mới nhất của người Nhật, «Bom Tay» TỰ CHỮA LẤY đã chữa các bệnh: Bắt hơi hật đường, nhẩy bẻ vô ngăn, giá yếu 60 tuổi, đi những tình hoặc không bền v.v... Chỉ chữa 3 tuần, lâu nhất là 2 tháng. KHÔNG CHÍCH. KHÔNG UỐNG. KHÔNG THOA THUỐC. Tuổi đã đúng rất kết quả 100%; giá thật rẻ 1.500đ. «Tặng thêm đ2.???» bài ông NGUYỄN 525 Trần Hưng Đạo (lầu 1) gần Nancy. Quận ấn Thủy Tiên, Đ.T. 90827 — Ở xa muốn mua gửi Mandat đề tên CHÂU THANH NGUYỄN.
Ngoài bán tại SÀI GÒN, BÌNH ĐỊNH, bài Ô: Lương sĩ Đông

Toán Lý Hóa
• Lục Ngũ Tế — TAM NHỊ Học căn bản — Giáo sư CỬ NHÂN
• ĐẶC BIỆT có lớp ĐỆ NHỊ dành cho học sinh KÉM muốn thi 1970.
• Lớp ĐỆ TAM ĐẶC BIỆT cho học sinh KÉM thi Tế Tài 1971.
LYCÉE CỬU-LONG
171 Hiền Vương 66 Trương minh Giảng.

Kế Toán
ĐÁNH MÁY
Lớp kế toán cấp tốc 2 tháng Mẫu khám cải khá năng điểm thiên kế toán thương mãi. Áp dụng triệt để Plan 1957. Phù thêm kế toán giải tích điểm và toán Công Ty khai giảng 1-8-69.
Máy mới Việt Anh Pháp. 70đ. học viên trăng tuyển QUÍ M. Do ông Nguyễn văn Cần Giám Định kế toán phụ trách. TRƯỜNG LE PROGRES 71 Trần quang Khải Bakao (Saigon). Đ.T. 40.984.

SỬA SẮC ĐẸP TẠI NHẬT
Vì ghé HONGKONG (Bì vì vé trong 9 ngày) sẽ thêm 10 ngày do Hãng Du Lịch SAIGON-TOURS 50 Công Lý Hoàng đến, khai phẫu tiền tiền nhiều (Trong một tuần là xong cả) MÔI, MẮT, 2 MÍ, MÁ xông đăng tiền, THEO, RÔ, NGỰC EO, ẩi DA mặt cho TRẺ.
Đã vô vô bao ăn và ở. Iuôn thuế nước ngoài LÀ 112.000đ. Cần vẻ sắc đẹp thơ ý muốn, các chị phải khác chiều mới thôi. Xin gửi tên cấp và bao nhiêu tiền tại SAIGON-TOURS 50 Công Lý Saigon Tel: 23.372.

Giữa tình sầu đưa thanh niên
TÂM-TÌNH HÀI-CẢU
Bút thần Hoàn
Vượng Nhân, Ai Nhân, Hoàn Tình
Cho đau lòng, nhức nhối
NHÀ THUỐC ĐÔNG Y
VÕ VĂN VÂN

QUÍ BÀ CÔ THAI
Ói mửa, trằng quên đau, ăn uống không đặng, bần thần đã được.
Mẹ mạnh mẽ, con đẻ nuôi.
Bà nên uống:
BẢO MẪU DƯỠNG THAI HOÀN VÕ VĂN VÂN số 11 (KN. số 147)
HỒI CÔ THAI
nên dùng trằng đu dưới, đau thắt ngang lưng, đường tiểu nóng gắt, nên uống BÀ ĐÀ AN THAI số 43 VÕ VĂN VÂN (KN. số 149)
ĐAU MẮU XANH MÉT
cần uống BÀ ĐÀ SƠN QUÂN TÂN VÕ VĂN VÂN số 1 trừ bệnh đái (KN. số 133)
TRỊ ĐAU VỊ
BẢO SANH HOÀN VÕ VĂN VÂN số 59. Thuốc uống kỉ sinh sản, ăn được, ngủ được. Trừ cơn rét, ngừa các chứng bạo sản (KN. số 521)
HỎI CÁC TIỆM THUỐC ĐÔNG Y